

ئهتلهسی فۆنۆلۆجی قهزای کۆیه

هیمین عبدالحمید شمس

hemin.shams@koyauniversity.org

بهشی زمانی کوردی، فاکه ئیتی پهروه ده، زانکۆی کۆیه، کۆیه، ههریمی کوردستان، عیراق.

پوخته

ئهتلهسی فۆنۆلۆجی، جوړیکی ئهتلهسی زمانیه، گشت یاسا و دیارده و گۆرانه فۆنۆلۆجیه کانی زمان / زاریکی دیاریکراو تۆمارده کات، بو خستنه روی ئه و گۆرانانه ی به سه ر دیارده زمانیه کانداهاتون له سنوریکی جوگرافی دیاریکراو دا. ئهتلهسی فۆنۆلۆجی قهزای کۆیه، توژیینه وهیه کی کاره کییه له زمانه وانیه جوگرافیدا، له سی به ش پیکهاتوه؛ بهشی یه که م چهند بابته تیکی تیوری له خۆده گریت، وه ک: زمانه وانیه جوگرافی، ئهتلهسی زمانی... بهشی دوهم، تایبه ته به سنور و کۆمه لگه و ریبازی توژیینه وه که. بهشی سییه م، لایه نی کاره کی توژیینه وه که یه، (17) نه خشه ی گۆراوه دیاریکراوه کان ده گرته خو، له گه ل ئه نجام و پيشنیاز و لیستی سه رچاوه کانداه.

به مه بهستی دروستکردنی به شیک له ئهتلهسی زمانی کوردی- زاری کوردی ناوه راست- شیوه زاری سۆرانی- گۆفهری کۆیه، ده ست به م توژیینه وه یه کرا. په یه وه ی ریبازی په سنی ئیستای کراوه، نمونه کان له ئاخوتنی ئاخپه رانی گۆفهره که وه وه رگیراون. داتا کان له (136) کۆمه لگه ی زمانی کۆکرانه ته وه [سه نته ری قهزا، پینج ناحیه و (130) گوندا]. توژیهر خو، ئاخپه ر و دانیشتی ناوه ندی قهزای کۆیه یه، لیستیکی ئاماده کردوه وینه ی گۆراوه کانی تیدایه، نیشانی ئاخپه رانی ده دات و پرسیار ده کات، به مه بهستی وه رگرتنی شیوه ی ده ربینی گۆراوه که. ئه و که سانه ی داتا یان لیوه رگیراوه، دانیشتی ناوچه ی توژیینه وه ن و ئاخپه ری گۆفهره که ن. ته مه نیان، به زۆری، له سه روی (35) ساله، ئاستی خوینده وارپی جیاوازیان هه یه و هه ردوره گه ز به شدارن. هه ولدراوه ئه و که سانه هه لپه ژیرین، که مترین به رکه وته یان له گه ل ناوچه کانی ترده هه بیته و هاوسه گیرییان له گه ل ده ره وه ی ناوچه ی توژیینه وه نه کردبیت. توژیهر خو سهردانی کۆمه لگه زمانیه کانی کردوه، پرسیار ئاراسته ی داتالیوه رگیراوه کان کردوه و داتا کانی تۆمار کردوه.

هه ر گۆراویک نه خشه یه کی تایبه تی هه یه و سنوری شیوه جیاوازه کانی هه ر گۆراویک به رهنگی جیاواز ده ستنیشان کراوه. داتا کان به به رنامه ی (SPSS) شیکراونه ته وه.

کلیه وشه: هه مه جوړی زمانی، زمانه وانیه جوگرافی، ئهتلهسی فۆنۆلۆجی، شیوه زاری سۆرانی، شیوه ئاخوتنی کۆیه.

Phonological Atlas of the District of Koya

Hemim Abdulhameed Shams

Kurdish Language Department, Faculty of Education, Koya University, Koya, Kurdistan Region, Iraq

Abstract

A phonological atlas is a type of linguistic atlas that specializes in recording the rules, phonetic phenomena, and phonological changes in a particular language or dialect, in order to clarify phonetic changes within a specific geographical area. A field study in Applied Linguistics. This study explores the phonological features of the Central Kurdish dialect (Sorani) in the Koya region. Divided into three chapters, the first provides the theoretical background—covering geo linguistics, linguistic atlases, and related fields—while the second deals with the methodological of the research, the study population, and the research methodology. The third chapter details the fieldwork, including maps of 17 selected phonological variables. The goal was to contribute to a broader linguistic atlas of Kurdish by documenting the Koya local accent. Using a synchronic, descriptive approach, data were gathered from 136 communities—covering the district center, five sub-districts, and 130 villages. Each of the 17 variables was mapped to show phonetic variation across the region. The researcher, a native of Koya, conducted face-to-face interviews with informants—residents over 35 with varying education levels, selected for their limited exposure to other dialects. A prepared visual list of variables guided pronunciation recordings. The data were then analyzed using SPSS software and the results were visually represented on maps using various shades to illustrate regional differences.

This study highlights the rich linguistic diversity of the Koya area and offers a foundation for further geo linguistic research in the Kurdish-speaking world.

Keywords: Linguistic Diversity, Geo linguistics, Phonological atlas, Sorani Sub Dialect, Koya Accent.

پیشه‌کی

ئه‌تله‌سی زمانی، کۆمه‌لێک نه‌خشه‌یه له دو‌تۆپی په‌رتو‌کێکدا، تایبه‌تمه‌ندی و دابه‌شبو‌نی جو‌گرافی دیارده‌ زمانیه‌کان له سنو‌ریکی جو‌گرافی دیاریکراودا ده‌خاته‌رو. سنو‌ر و رێژه‌ی بلا‌وبونه‌وه‌ی تایبه‌تمه‌ندییه (فه‌ره‌ه‌نگی و ده‌نگی و مۆرفۆلۆجی و سینتاکسی)یه‌کانی زمانیک یان زاریک، ده‌ستنیشان ده‌کات. به‌شیک گرنگی زمانه‌وانی جو‌گرافی و زمانه‌وانی کاره‌کییه، سو‌دی زۆریشی بۆ کۆزمانه‌وانی و کۆمه‌لناسی و ده‌رونزانی هه‌یه. راده‌ی بلا‌وبونه‌وه‌ی که‌ره‌سته‌ زمانیه‌کان له سنو‌ریکی جو‌گرافی دیاریکراو، له‌سه‌ر نه‌خشه، ده‌خاته‌رو. شتیه‌ جیا‌وازه‌کانی ده‌رپینی که‌ره‌سته‌یه‌کی زمانی بۆ هۆکارگه‌لی (زمانی، جو‌گرافی، کۆمه‌لایه‌تی، ده‌رونی، ...) ده‌گه‌رتیه‌وه. له‌به‌ر رۆشنا‌یی ئه‌م دراوانه، ئه‌م تو‌نێنه‌وه‌یه ئه‌نجام دراوه. ئه‌تله‌سی

فۆنۆلۆجىيىش جۆرنىكى ئەتلەسى زامانىيە و گىرنگى بە ديارده دەنگىيە كانى زمانىك يان زارنىك دەدات، لە سنورىكى جوگرافىيە ديارىكرادا، واتە پەيوەندىيە نىوان ئەتلەسى زامانى و ئەتلەسى فۆنۆلۆجىيە، پەيوەندىيە گىشتە بە بەشەو.

ناونىشانى تووژىنەووە كە (ئەتلەسى فۆنۆلۆجىيە قەزاي كۆيە) يە، ھەولئىكە بۆ تۆماركردن و دانانى بەشئىكى ئەتلەسى فۆنۆلۆجىيە زامانى كوردى، زارى كوردىيە ناوەرەست، شىوہ زارى سۆرانى. تووژىنەووە كە لە چوارچىوہى زمانەوانىيە جوگرافىيە لە زمانەوانىيە كارەكىدايە. سنورى جوگرافىيە تووژىنەووە كە، سنورى كارگىرپى قەزاي كۆيە يە، لە ماوہى نىوان سالانى (۲۰۲۳ - ۲۰۲۵)، كە [سەنتەرى قەزاي كۆيە، ناخىە كانى (تەفتەق⁽ⁱ⁾)، سكتان، شۆرش / دىگەلە، ئاشتى، سىگرىكان)، و گوندىە كانىان] دەگىرئەو، سەرجه ميان لە (۱۳۶) كۆمەلەى زامانى (الجماعة اللغوية) پىكىدىن. ئامانجى تووژىنەووە كە، خستتەروى بەشئىك لە كەرەستە زامانىيە كانى سنورى قەزاي كۆيە يە، بە شىوہ دەرىپىنە جىاوازه كانىان و دۆزىنەووە پەيوەندىيە نىوان گۆراوہ كان. تووژىنەووە كە ھەولدەدات وەلەمى ئەم پىرسىارە بداتەو: ئايا ھەلكەوتەى جوگرافىيە و كارگىرپى قەزايە و پىكھاتەى كۆمەلەيە تىي ئاخىوہران ھەژمونىان لەسەر شىوہ ئاخوتنى كۆيە ھەيە؟ لەم تووژىنەووە يەدا پەيرەوى رىبازى پەسنىيە ئىستايى كراو، بە شىوہ يە كى كارە كى و مەيدانى. داتالىوہ رىگىراوہ كان (Informant)، ئاخىوہرانى ناوچەى تووژىنەووە لە ھەردو رەگەز، بە پىشە و ئاستى خوئىندەوارى و تەمەنى جىاواز.

بۆ ئەنجامدانى تووژىنەووە كە، تووژەر سەردانى مەيدانى ناوچەى تووژىنەووەى كردو و چاوپىكەوتنى لەگەل داتالىوہ رىگىراوہ كاندا كردو. داتاكان، دەرىپىنە كانى رۆژانەى ئاخىوہران بە شىوہ يە كى سنوردار؛ چونكە پىرسارى مەبەستدار ئاراستەى داتالىوہ رىگىراوہ كان دەكر، تا خوئان بدوئىن و دەرىپىنە كان تۆمار بكرىن. سەبارەت بە گۆراوہ كانى تووژىنەووە كەش، فۆرمىكى و تىنەدار ئامادە كرابو⁽ⁱⁱ⁾، و تىنەى گۆراوہ كانى تىدابو، نىشانى داتالىوہ رىگىراوہ دەدرا و پىرسارى دەرىبارەيان دەكر (لەم گوندىە چىي پىدەلئىن؟). نەخشە كان بە بەرنامەى (Arc GIS) كىشراون، خستە و شىوہ كانىش بە بەرنامەى (ھەگبەى ئامارى بۆ زانستە كۆمەلەيە تىيە كان-SPSS) دروستكراون. تووژىنەووە كە لە پىشە كى و سى بەش و ئەنجام و پىشنىاز پىكھاتوہ. بەشى يە كەم لايەنى تىورى و پىداچونەووە يە بە كارە زانستىيە كانى پىشتر، بەشى دوہم، تايبەتە بە سنور و كۆمەلگە و رىبازى تووژىنەووە كە. بەشى سىيەم، خستتەروى ئەنجامى سەردانى مەيدانىيە لە كۆكردنەووە داتاكان و خستتەرويان لەسەر نەخشەى تايبەتى. دواتر ئەنجام و پىشنىاز و لىستى سەرچاوہ كان رىزبەندكراون.

بەشى يە كەم

زمانەوانى: ئەو لقە زانستىيە يە تووژىنەووە لە ئاست و دياردە جىاوازه كانى زمان، لە ئىستا و مۆزوى زماندا، لە پەيوەندىيە نىوان دەنگ و واتا، گەشە و گۆران و ئەركە كانى زماندا دەكات، لەگەل پەيوەندىيە نىوان زمان و ئەو كۆمەلەى تىيدا بە كاردىت. ھەروەھا پەيوەندىيە نىوان زمانە جىاوازه كان و بەراوردكردىيان، بەشئىكى تىي كارە كانى زمانەوانىيە. (طلىمات، ۱۹۹۷، ۱۸؛ (عبابنة و امنة الزعبي، ۲۰۰۵، ۱۱))

زمانەوانىيە كارە كى: لقىكى زمانەوانىيە، بە شىوہ يە كى كارە كى لە پەيوەندىيە نىوان زانستىيە زمان و گىشت لقە زانستىيە كانى دىكە دەكۆلئىتەو، بە مەبەستى شىكردنەووە و دۆزىنەووە چارەسەر بۆ گىرقتە زامانىيە كان لە بوارە جىاوازه كانى ژياندا، بە جىبە جىكردى تىورى و ئەنجامە بەدەستھاتوہ كانى زانستە جىاوازه كان پەيوەست بە زمانەوہ. (سەعید، ۲۰۱۱، ۹) واتە زانستىكە پردى پەيوەندىيە نىوان زانستىيە زمان و ئەو زانستە يە، كە لە چالاكىيە مروئىيە كانى پەيوەست بە زمان دەكۆلئەو.

زمانه‌وانی جوگرافی: لقیکی زمانه‌وانی کاره‌کییه، توژیینه‌وه له هه‌ژمونی هه‌لکه‌وته‌ی جوگرافی ژینگه له‌سه‌ر زمان ده‌کات. به‌ده‌رپرینیکی دیکه، له‌په‌یوه‌ندی و کارلیکی نیوان زمان و ژینگه‌ی سروشتی ده‌کۆلێته‌وه (شمس، ۲۰۲۳، ۱۲۳)، بۆ خستنه‌پوری هه‌ژمونی هه‌لکه‌وته‌ی ژینگه‌ی سروشتی له‌سه‌ر فەرهنگی زمان و دابه‌شبوونی زمان بۆ چه‌ند زار و شیوه‌زار و شیوه‌ئاخواتنی جیاواز له‌سنوری جوگرافی زمانه‌که‌دا، چونکه ژینگه‌ی کاره‌گیه‌یه‌کی زۆری له‌سه‌ر مرۆف هه‌یه و ناتوانین له‌سروشتی ده‌ورو به‌رمان دا‌بهرپین. زمانه‌وانی جوگرافی په‌سنی ئیستای زمان یان زار ده‌کات، له‌ژینگه‌یه‌کی دیاریکراودا. هه‌روه‌ک چۆن زمان به‌کۆمه‌له‌وه په‌یوه‌سته، هه‌ر به‌م شیوه‌یه‌ش له‌لایه‌نی جوگرافیه‌یه‌وه به‌ژینگه و شوپێنکی دیاریکراوه‌وه په‌یوه‌سته (هه‌مان سه‌رچاوه)، بۆیه زمان به‌شیکه له‌هه‌لکه‌وته‌ی جوگرافی کۆمه‌ل (استیتیه، ۲۰۰۸، ۶۱۷). به‌ده‌رپرینیکی دیکه، توژیینه‌وه‌یه‌کی جوگرافی، میژوپی، کۆمه‌لایه‌تی، له‌یه‌که‌یه‌کی زمانی دیاریکراو، له‌هه‌ریمیکی جوگرافی دیاریکراودا ده‌کات. (الحمید، ۲۰۱۱، ۲۹). زمانه‌وانی جوگرافی، لقیکی زانستیه، توژیینه‌وه له‌شیوه‌کانی دابه‌شبوونی جوگرافی زمان و زاره‌کان و دیارده‌ جیاوازه‌کانیان و تایبه‌تمه‌ندی و جیاوازیه‌کانیان له‌لایه‌نی ده‌نگ و ریزمان و واتاوه ده‌کات. هه‌روه‌ها توژیینه‌وه له‌به‌کاره‌یتانی زمان له‌لایه‌ن گروپه‌ زمانیه‌کان (Areal Group) و شیوه‌کانی پۆلکردنی جوگرافی (Areal Classification)، ده‌کات. (عبدالجلیل، ۲۰۰۱، ۱۹۷). که‌واته، زمانه‌وانی جوگرافی، له‌رێ نه‌خشه‌وه، که‌تواری زمان له‌ژینگه‌دا، ده‌خاته‌رو.

(ماریو پای- Mario Pei) ده‌لێت: زمانه‌وانی جوگرافی، توژیینه‌وه له‌سنوری بلا‌وبونه‌وه‌ی زمانه‌ ناوخۆیه‌یه‌کان و زمانی دانیش‌توانی په‌سه‌نی ناوچه‌یه‌کی دیاریکراو و خه‌لکی هاورده و داگیرکەر له‌و ناوچه‌یه‌دا، ده‌کات، ته‌نانه‌ت دوای نه‌مانی هێژ و ده‌سه‌لاتی داگیرکەریش، له‌سنور و رێژه‌ی به‌کاره‌یتانی زمانه‌کان ده‌کۆلێته‌وه. هه‌روه‌ها زمانی سه‌ره‌کی و زمانی دوهم له‌ناوچه‌یه‌کی دیاریکراودا، جوتزمانی و فره‌زمانی، زمانی فه‌رمی و نیشتمانی، زمانی ئه‌ده‌بی، په‌یوه‌ندی نیوان زمانه‌کان و زاره‌کان، بابه‌تی زمانه‌وانی جوگرافین. (ل‌طروش، ۲۰۲۱، ۲۱۲).

په‌یوه‌ندی زمان و کۆمه‌ل، په‌یوه‌ندییه‌کی به‌هێزه و کارلیکی به‌رده‌وام له‌نیوانیاندا هه‌یه؛ جیاوازی کۆمه‌لایه‌تی و ئابوری و ...، جیاوازی زمانی به‌ره‌مه‌ده‌یه‌ین، که‌ره‌نگدانه‌وه و سه‌لمه‌ینه‌ری جیاوازیه‌ کۆمه‌لایه‌تی و هزری و ئابوریه‌کان و سیمای جیاکه‌ره‌وه‌ی چین و توژ و گروپێکی دیاریکراون. زۆرجار گۆکردن یان درک‌اندنی فۆنیمیک به‌شیوازی ئه‌لوفۆنه‌کانی، هۆکاری جوگرافی و کۆمه‌لایه‌تیان له‌پشته‌وه‌یه، بۆ نمونه له‌هه‌ندیک ناوچه‌ی کوردستاندا (به‌کۆمه‌لگه‌ی ئه‌م توژیینه‌وه‌یه‌شه‌وه)، فۆنیمه‌کانی /ک، گ، /، کاتیک یه‌کێک له‌فۆنیمه‌کانی /ی، ی، /، وئ/یان به‌دوادا دێت، به‌ئه‌لوفۆنی /ک-تj، گ- dʒ/ گۆده‌کرتن، وه‌ک: [گیا- ja: dʒ]، [کی- tʃ].

کۆمه‌له‌ی زمانی (الجماعة اللغوية)، بریتیه له‌کۆمه‌له‌که‌سانیک له‌زمان و زار و جووری رۆشنیری و لایه‌نی کۆمه‌لایه‌تی و شارستانی و دابونه‌ریته‌کانیاندا هاوبه‌شن. (الخطابی، ۱۹۹۷، ۱۲۶ - ۱۲۷)، به‌لام ناکرێت ئه‌و هاوبه‌شییه‌ ره‌ها بیت؛ به‌لکو رێژه‌یه‌یه، بۆیه به‌رێژه‌ی هاوبه‌شی و جیاوازیه‌کان شیوه‌ی ده‌رپرینه‌کانیان جیاواز ده‌بن و دیارده‌ی فۆنۆلۆجی دێته‌کایه‌وه، ئه‌مانه‌ش ده‌بن به‌که‌ره‌سته‌ی ئه‌تله‌سی فۆنۆلۆجی.

فره‌زمانی: بریتیه له‌به‌کاره‌یتانی کۆمه‌له‌ زمانیک له‌نیوان گروپ و پیکهاته‌ کۆمه‌لایه‌تییه جیاوازه‌کانی یه‌ک کۆمه‌لدا (عواریب، ۲۰۱۷، ۵۲)، به‌پێی جیاوازی نه‌ته‌وه و لایه‌نی کۆمه‌لایه‌تی ئاخپه‌هران. ئه‌م جیاوازیانه له‌ده‌نگسازی و وشه‌سازی و هه‌ندیکجار رسته‌سازیشدا، کاره‌گیه‌ریان له‌سه‌ر ئاخپه‌هرانی یه‌کتری ده‌بێت، وه‌کو کوردانی که‌رکوک و خانه‌قین له‌باشوری کوردستاندا.

هه‌مه‌جۆری زمانی: بریتییە لە شیۆه جیاوازه‌کانی به‌کارهێنانی زمانیک له‌نیوان گروپ و پیکهاته کۆمه‌لایه‌تییه جیاوازه‌کانی یه‌ک کۆمه‌لدا، به‌پێی جیاوازیی ئاستی رۆشنییری و کۆمه‌لایه‌تی و ئابوری و ره‌گه‌ز و ژینگه‌ و پله‌ی خوێنده‌واری و پیشه‌ و ...ی ئاخپوه‌ران. مرۆقه‌کان، دونیایی و تېروانینیان بۆ ده‌وروهر، جیاوازه. ئەمه‌ش واده‌کات بێرکردنه‌وه و پۆلێنکردنی ده‌وروهریان جیاوازیی و هێمای جیاواز بۆ دیارده‌ و روداو و شته‌کانی ده‌وروهریان دابنێن، ئەمه‌ش هه‌مه‌جۆری زمانی لێده‌که‌وتیه‌وه. (هدسن) ده‌لێت: هه‌مه‌جۆری زمانی، کۆمه‌لێک شیۆه‌ی جیاوازی زمانیکه، له‌سه‌ر بنه‌مای لیکچونی زمانی دابه‌شبوو. (عه‌لی، ۲۰۱۵، ۱۰). شایانی گوته‌، سنوری جوگرافی و کۆمه‌لگه‌ی ئەم توێژینه‌وه‌یه، فره‌زمان و هه‌مه‌جۆری زمانیه‌.

هه‌رچه‌نده‌ زمان ره‌فتار و چالاکیه‌کی به‌کۆمه‌لی گه‌لیکه، به‌لام شیۆه‌کانی به‌کارهێنانی به‌پێی زۆری و جۆراوجۆری ئاخپوه‌رانی و جیاوازیی کلتور و چین و توێژه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کانیان و دوریان له‌یه‌کتی و به‌ جیاوازیی کات و شوێن و پیشه‌کانیان، جۆراوجۆر و هه‌مه‌ره‌نگ ده‌بێت. (کزار، ۲۰۱۸، ۴۷). جولیت گارمادی، (فره‌پ و هه‌مه‌جۆری)ی زمانی له‌ جیاوازیی زمانیدا یه‌کده‌خات (التباین اللسانی)، هه‌ندیک جاریش به‌ هه‌مه‌ره‌نگی زمانی (التلون اللسانی) ناویده‌بات. (عواریب، ۲۰۱۷، ۵۴)، که ئەمانه‌ ده‌بن به‌ که‌ره‌سته‌ی شیوا بۆ ئەتله‌سی فۆنۆلۆجی زمانه‌که‌.

زارناسی (دیالیکتۆلۆجی): وه‌ک له‌ ناوه‌که‌یه‌وه‌ دیاره، له‌قیکی زانستییه، له‌ زاره‌کانی زمان ده‌کۆلێته‌وه‌ به‌ ئامانجی په‌سنکردنی زانستییه‌ی زاره‌کانی زمانیک (سالح، ۲۰۱۷، ۶۲). زمانه‌وانان به‌مشیۆه‌یه‌ پێناسه‌یان کردوه: له‌قیکی زانستی زمانه، توێژینه‌وه‌ له‌ زمانیک دیاریکراودا ده‌کات، بۆ شروقه‌ و په‌سنکردنی هه‌مه‌جۆری ناوچه‌پێ، یان کۆمه‌لایه‌تی و ره‌نگدانه‌وه‌یان له‌ زماندا، هه‌روه‌ها چۆنیه‌تی په‌یدابونی هه‌مه‌جۆری درکندن و رێزمانی (وشه‌سازی و رسته‌سازی) و فره‌هه‌نگی و جوگرافی دیاری ده‌کات. (عه‌بدوڵا و سه‌بری، ۲۰۱۱، ۱۰۴). له‌قیکی زمانه‌وانیه‌، توێژینه‌وه‌ بۆ لیکدانه‌وه‌ و په‌سنکردنی جیاوازیی نیوان زاره‌کانی زمانیک ده‌کات. (عبدالعزیز، ۱۹۸۳، ۱۵۵). واته، له‌قیکی زمانه‌وانیه‌، توێژینه‌وه‌ له‌ زار و شیۆه‌زاره‌کانی زمانیک دیاریکراودا ده‌کات، له‌روی پیکهاته و میژو و هۆکاری جیاوازییه‌کان و ئەو گۆرانکارییه‌ی به‌سه‌ر زماندا هاتون له‌روی فراوانبون و دابه‌شبوونه‌وه. له‌لایه‌نی ده‌رونییه‌وه‌ ئاخپوه‌رانی هه‌ر زمانیک، به‌هۆی راهاتن و وابه‌سته‌بون و خۆشه‌ویستیان بۆ جۆریکی به‌کارهێنانی زمان و که‌ره‌سته‌کانی، ده‌بن به‌ به‌شیک له‌ هۆکاره‌کانی دروستبونی زار و شیۆه‌زاره‌کانی زمان، له‌ سنوریک جوگرافی دیاریکراودا به‌کاریده‌هێن و تایبه‌تمه‌ندی ده‌نگسازی و وشه‌سازی خۆی ده‌بێت و هاوبه‌شی له‌گه‌ڵ زار و شیۆه‌زاره‌کانی دیکه‌ی هه‌مان زماندا هه‌یه. هه‌روه‌ها زار، شیۆه‌یه‌کی به‌ناویه‌کداچۆی زمانه، جیاوازیی له‌گه‌ڵ زمانی ستانداردا هه‌یه؛ سیسته‌می فۆنۆلۆجی و وشه‌ی فره‌هه‌نگی و یاسای سینتاکسی تایبه‌ت به‌خۆی هه‌یه. (ئه‌حمه‌د، ۲۰۱۱، ۲۴). جۆریکی دیکه‌ی زاره‌کان، به‌ زاری کۆمه‌لایه‌تی (Sociolect)، ده‌ناسریت، گروپیک کۆمه‌لایه‌تی له‌ باریکی کۆمه‌لایه‌تی و ئابوری و رۆشنییری هاوشیۆه‌دا به‌کاریده‌هێن و ره‌نگدانه‌وه‌ی پیشه‌ و چین و توێژه‌کانی کۆمه‌له، تایبه‌تمه‌ندی ده‌نگسازی و وشه‌سازی خۆی هه‌یه. زمان، ره‌گه‌زیک گرنه‌ بۆ سه‌لماندنی ناسنامه‌ی هه‌ر کۆمه‌لێک، هه‌روه‌ها زمان و زار سامانیک گرنه‌ مرۆفایه‌تین و له‌ ره‌گه‌زه‌ سه‌ره‌کییه‌کانی کلتوری کۆمه‌ل هه‌ژمار ده‌کری؛ بۆیه‌ پێویسته‌ به‌ هه‌ر شیۆه‌یه‌ک بیت له‌ فه‌وتان و له‌ناوچون بپاریزێن. (سالح، ۲۰۱۷، ۶۳). له‌مه‌وه، ئەتله‌سی فۆنۆلۆجی کۆکه‌ره‌وه‌ و پارێزه‌ریکی گونجاوه‌ بۆ تایبه‌تمه‌ندییه‌ ده‌نگسازییه‌کان.

پیداچونه‌وه‌ به‌ کاره‌کانی پێشتر:

له‌ هه‌ریکی کوردستاندا، چه‌ند توێژینه‌وه‌یه‌کی زانستی به‌هێز له‌سه‌ر جۆر و به‌شه‌کانی ئەتله‌سی زمانی ئەنجام دراون و له‌م توێژینه‌وه‌یه‌شدا سویدیان لێ وه‌رگیراوه، لێره‌دا پوخته‌یه‌ک له‌باره‌یانه‌وه‌ ده‌خه‌ینه‌ به‌رچاو:

ئهتلهسى زمانى- ههرئيمى كوردستانى عىراق وهك نمونه. له بنه رهندا ماسته رنامهى (عه بدولمه ناف رهمه زان ئه حمه ده) ه، به سه ره پهرشتى (پ. د. يوسف شهريف سه عید)، سالى (۲۰۰۹)، پيشكهشى كۆلئيزى زمانى زانكۆى سه لاهه ددين كراوه. سالى (۲۰۱۱)، ده رگاى (سپيريز) له چاپخانهى خانى، له دهوك چاپكردوه. يه كه م كارى زانستيه له م بواره دا، له پيشه كى و سى به ش و ئه نجام پيكهاتوه: به شى يه كه م به ناوى (ديالكت و ديالكتۆلوجيا)، له چوار ته وه ر پيكديت، به وردى باس له بابته كانى زار و جوړه كانى، زانستى زار و ميژوى سه ره ه لدانى، په يدا بونى زار و دابه شبونى جوگرافى زاره كانى زمانى كوردى ده كات. به شى دوهم به ناوى (زمانه وانى جوگرافى و ئه تله سى زمانى) يه، له سى ته وه ر پيكديت، توئينه وهى له زمانه وانى جوگرافى، پيناسه، ميژو، ريباز و جوړه كانى ئه تله سى زمانى كوردوه. به شى سييه م، لايه نى كاره كى ماسته رنامه كه يه، به ناوى (كىلگه ي واتاپى و جوگرافى ههرئيمى كوردستان) ه، له سى ته وه ر پيكديت. كىلگه ي واتاپى، كىلگه ي خزميه تى، چرپى دانىشتوانى ههرئيمى كوردستان و نه خشه كانى ئه تله سى زمانى كوردى له ههرئيمى كوردستان، خستۆته به ر باس و توئينه وه. سنورى توئينه وه كه زمانى كورديه له ههرئيمى كوردستانى عىراق و ته نيا ئاستى سيمانتيك و له ويشدا ته نيا زارواوه كانى كىلگه ي واتاپى خزميه تى كه ره سه تى توئينه وه كه يه. كاربان له سه ر (۴۳) زارواوه په يوه ندى خزميه تى كوردوه و نه خشه كانى خستۆته رو، به لام سه ره راي وردى و بچوكى زانبارى سه ر نه خشه كان، كه خوئنده وه يان تاراده به ك گرانه، هه له يه ك له نه خشه ي ژماره (۴۲) له لاپه ره (۱۷۳) دا هه يه؛ نه خشه ي (هه وگيانه)، به (شوبرا) ناو نراوه. توئهر، له كۆتايى نامه كه يدا، (۱۱) ئه نجامى ده ستنيشان كوردوه، له وانه: زۆره ي ئه و زارواوه ي به يه ك وشه په يوه ندى خزميه تى ده رده برن، له ده قهر و يه كه كارگيريه كانى ههرئيمى كوردستان (جگه له مهنده لى و به دره و جه سان)، وه كه كن يان گۆرانتيكى فۆنۆلۆجى كه ميان هه يه. به پيچه وانه شه وه، ئه و زارواوه ي به فريز و ده سه واژه په يوه ندى خزميه تى ده رده برن، جياوازي زۆريان هه يه، چونكه ده كه ونه ژير كارگه رى به كاره يته رانى زمان و هۆكاره كانى دروستبونى زارى ناوچه يى. گشت جياوازيه كانيش ته نيا له ئاستى ئاخوتن و ده ربريندان، نه ك له سيسته م و ياساكانى زماندا.

ئهتله سا فۆنۆلۆجىا زمانى كوردى- پاريزگه ها دهوك. له بنه رهندا تيزى دكتوراى (سه لوا فه ريق سالح) ه، سالى (۲۰۱۶) پيشكهشى به شى زمانى كوردى، سكولى زمان، زانكۆى زاخوى كوردوه و له زانكۆى تاران، به سه ره پهرشتى (پ. د. يوسف شهريف سه عید، پ. د. عه لى ده رزى) ئه نجام دراوه. سالى (۲۰۱۷) ده رگاى (سپيريز) چاپ و بلاويكردۆته وه. تيزه كه، به زارى كوردى باكور- شيوه زارى بادينانى نوسراوه، له پيشه كى و چوار به ش و ئه نجام و پيشنياز پيكهاتوه: به شى يه كه مى برىتبه له كورته يه ك ده رياره ي كۆمه لگه ي توئينه وه كه (پاريزگى دهوك). به شى دوهمى، سنور و چوارچيوه ي تيوري توئينه وه كه يه، باس له جوړاوجوړى زمانى و جوړه كانى زارناسى ده كات. له به شى سييه ميدا، ئه و ديارده ده نكيانه ي خستۆته رو، كه توئينه وهى له باره وه ئه نجامداون. به شى چواره مى تايبه ته به ئه تله سى فۆنۆلۆجى پاريزگى دهوك. (۱۰۰) فۆرمى زمانى له ئاستى ده نكسازى ده ستنيشان كوردوه، له سه ر نه خشه ي جوگرافى پاريزگى دهوك، دابه شبونى جوگرافى خستونه ته رو، گشت بگۆره كانى به رينوسى جيهانى (IPA) نوسيوه. توئهر به چهند ئه نجاميك گه يشتوه، له وانه: شروقه كردنى بگۆره زمانيه كان ئه وه ده رده خه ن، گۆقه ريكي دياريكراو له پاريزگى دهوكدا زاله و زۆرتر به كارديت. هه روه ها ده توانى سنورى به كاره ينانى هه نديك بگۆر ده ستنيشان بكرت، به لام هه نديكى تريان نا، چونكه زۆرترين جوړى به كاره ينانى جياوازيان هه يه. له كۆتاييدا چهند پيشنيازىك ده كات، له وانه: بو ته واو كوردنى ئه تله سى زمانى كوردى، پيوسته توئينه وهى هاوشيوه له ده قهر و ناوچه جياوازه كانى كوردستاندا ئه نجام بدرن.

تېزى (ئەتلەسى دەنگىسازى شىۋەزى خۇشناۋەتى) (ساكار ئەنۋەر ھەمىد)، سالى (۲۰۲۰) بە سەرپەرشتى (پ. د. يوسىف شەرىف سەئىد)، پېشكەشى بەشى زىمانى كوردى كۆلپىزى زىمانى زانكۆى سەلاھەددىن كراۋە. تېزەكە لە پېشەكى و چوار بەش و ئەنجام و پېشنىياز پېكھاتوۋە: بەشى يەكەم بەناۋى (كورتەيەك دەربارەى خۇشناۋەتى و شىۋەزارەكەى)ە، باس لە پېكھاتەى وشەى خۇشناۋ، مېژۋى ھۆزەكە و سنورى شىۋە ئاخاوتنەكە دەكات. بەشى دوۋم تايبەتە بە (چوارچىۋەى تىۋرپى لىكۆلئىنەۋەكە)، باس لە زارناسى و جۆر و رېيازەكانى، سنورى زىمانى، تىۋرپى شەپۆلەكان، ئەتلەسى زىمانى و زارى دەكات. لە بەشى سىيەمدا ياسا فۇنۇلۇجىيەكانى ئەو گۇراۋانە شىدەكاتەۋە، كە لە تېزەكەدا كاريان لەسەر كراۋە. بەشى چوارەم بەناۋى (ئەتلەسى دەنگىسازى شىۋەزى خۇشناۋەتى)يە، نەخشەى جوگرافىي (۱۱۳) گۇراۋ دەخاتەرو. دو تىيىنى لەسەر ناۋىشنى تېزەكە ھەيە: يەكەمىيان پېۋىست بو ئەتلەسى (دەنگىسازى) بوايە نەك (دەنگىساز)، دوۋمىيان لە بەكارھىننى زاراۋەى (شىۋەزار)؛ راستەر بو (شىۋە ئاخوتن) بوايە، چونكە زنجىرەى دابەشېۋنى زىمان بەيى سنورى جوگرافى، بەمشىۋەيەيە: (زىمان، زار، شىۋەزار، شىۋە ئاخوتن- گۇقەر)، واتە (زىمانى كوردى، زارى كوردى ناۋەرەست، شىۋەزى سۇرانى، شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتى)، لەبەرئەۋە (خۇشناۋەتى) گۇقەرە، نەك شىۋەزار. ئەمەش لە بەھا و باشى تېزەكە كەمناكاتەۋە. كەرەستەى تېزەكە تەنيا گۇراۋە فۇنۇمىيەكانن و گشت گۇراۋەكانى بە رېنوسى جىھانى (IPA) نوسىۋە. توئىزەر كۆمەلېك ئەنجامى خستۆتەرۋ، لەۋانە: دورى و سەختى شوئى جوگرافى و لەيەكنىكى سنورى شىۋەزارەكان، ھۆكارى سەرەكى جۇراۋچۆرى زىمانى و پەيدابونى گۇراۋە زىمانىيەكانن، جىاۋازىيەكان لە گشت شارەدېيەكاندا ۋەكىك نىن، لە ھەندىكىان زۆر كەمە و لە ھەندىكىان زۆرە؛ تەننەت گەيشتۆتە رادەى گۇرانى لىكسىكى و پەيدابون و لەناۋچونى بىرگە. لە كۆتايى تېزەكەدا پېشنىيازى ئەنجامدانى توئىنەۋەى ھاوشىۋە لە گشت زار و شىۋەزارەكانى زىمانى كوردى دەكات؛ تا ئەتلەسىكى تەۋاۋى زىمانى كوردىمان ھەبىت.

ئەتلەسى مۇرپۇلۇزى شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتى، ماستەرنامەى (رېياز ئىبراھىم مەحمود)ە، بە سەرپەرشتى (پ. د. شىۋان ھوسىن ھەمەد)، سالى (۲۰۲۲)، پېشكەشى بەشى زىمانى كوردى فاكەلتى پەرۋەردەى زانكۆى كۆيە كراۋە. نامەكە لە پېشەكى و سى بەش و ئەنجام و راسپاردە پېكھاتوۋە: بەشى يەكەم بەناۋى (ئەتلەسى زىمانى و شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتى)يە، باس لە زىمانەۋانى جوگرافى، ھۆكارەكانى پەيدابونى زار، ئەتلەسى زىمانى و رېياز و جۆرەكانى بەيى (زىمان، ناۋەرۆك، ئاستەكانى زىمان)، ئەتلەسى دىيالېكتى و سنورى شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتى دەكات. بەشى دوۋم تايبەتە بە دىارىكىردى گۇراۋە مۇرپۇلۇزىيەكانى شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتى، تىيدا باس لە جۆرەكانى مۇرپىم و مۇرپۇلۇزى دەكات، لەگەل گۇراۋە مۇرپۇلۇزىيەكانى شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتى. بەشى سىيەم، بەشى كارەكى نامەكەيە، بەناۋى (ئەتلەسى مۇرپۇلۇزى شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتى)يە، نەخشەى (۵۵) گۇراۋى زىمانى خستۆتەرۋ. لە ئەنجامى توئىنەۋە و بەدۋاداچوندا، توئىزەر، بە چەند ئەنجامىك گەيشتوۋە، لەۋانە: دۇخى نىر و م، سىمايەكى تايبەتى شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتىيە و مۇرپىمى تايبەتىان ھەيە. ھەرۋەھا شىۋەئاخوتنى جىاۋاز لە سنورى شىۋەئاخوتنى خۇشناۋەتىدا دەبىستىت. لە كۆتايىدا (۳) راسپاردەى پېشكەشكردوۋە، يەكىكىان دەلېت: گشت زار و شىۋەزارەكانى تى زىمانى كوردى، پېۋىستىيان بە توئىنەۋەى ھاوشىۋە ھەيە، لە گشت ئاستەكانى زىماندا.

ئەتلەسى زىمانى

ئەتلەسى زىمانى، لە كۆمەلە نەخشەيەك پىكىدېت، دابەشېۋنى جوگرافى شىۋەكانى زىمان و بەكارھىننە جىاۋازەكانىان دەخەنەرۋ. رېگايەكى كارا و تازە و خىرايە بۇ تۆماركىردى دىاردە زىمانىيەكان و دىارىكىردى سنورى بەكارھىننى وشە و شىۋە جىاۋازەكانى كەرەستەى زىمانى، لەسەر نەخشەى جوگرافىدا.

ئهتلهسى زمانى، كۆمهله نهخشهيه كه، بۆ دهرخستى رهنگدانه وهى جياوازيه جوراوجوره كاني زاره كاني زمانىك، به گۆپرهى جياوازي شوينه كانيان له سه رهخشهى جوگرافى. (Bussman, 1996, 281). زمانه وانى، به سوده رگرتن له زانستى جوگرافيا، بۆ ديارى كردنى سنورى زمان و زاره جياوازه كان و ديارده زمانيه جوراوجوره كان، نهخشهى جوگرافى به كاره پناوه. جياوازي نيوان نهخشه زمانى و جوگرافيه كان ته نيا له و زانيارى پناه دايه كه ده بخه نه رو؛ نهخشه زمانيه كان ديارده زمانيه جياوازه كانيان له سه ر ديارى ده كريت (الضامن، ۱۹۸۹، ۴۳)، بۆيه ده توانين ئهتلهسى زمانى به به هيزترين خالى په يوه ندى نيوان زانستى زمان و جوگرافيا دابنين. (محهمد حه سه ن عه بدولعه زيز) ده لپت: ئهتلهسى زمانى، كۆمه لپك نهخشه و تابلويه، دابه شبونى جوگرافى تايه تمه ندييه دهنگى و ريزمانى و فرههنگيه كاني زمانىك يان زارپك (يان هه ر دو كيان)، رونده كاته وه و ئهتلهسى زاره كانيش گرنگى به دابه شبونى جوگرافى ديارده كاني زارپك له زمانىكى ديارى كراو ده دات له ناوچه يه كى ديارى كراو (العزاوي، ۲۰۰۱، ۲۳۰). بۆيه ده وترت زانستى جوگرافيا، لپك دانه وهى دروست بۆ دياردهى (زار) ده كات (طليمات، ۱۹۹۷، ۴۰) و ئهتلهسى زمانى، نمايشپكى جوگرافيه يانهى زاره جياوازه كاني زمانه. (عساكر، ۱۹۵۳، ۳۷۹).

توژينه وه له زاره كاني هه ر زمانىك و دانانى ئهتلهس، سود و گرنگى خۆى هه يه؛ توژينه وه يه له يه كه زمانيه كاني له روى دروسته، هاو پيژى، هاواتاپى و جياوازي ده رپرينان به گۆپرهى جياوازي هه ريمه كان و توژينه وه له تايه تمه ندى زاره جياوازه كان و به رانه ر كردنيان له گه ل زمانى ستاندارد و خستنه روى هاوبه شى و جياوازيه كانيان، هه روه ها په سنكردى كه توارى زار و زمانه كان و گۆرانان به پي سه رده مه جياوازه كان و چه ندان سودى تريس. (لطروش، ۲۰۲۱، ۲۱۴). جگه له زانيارى و سودى زمانى، يارمه تى ميژونوس و ده رونناس و كۆمه لناسانيس ده دات؛ ده توانن بۆ زانيارى وردتر، له سه ر ديارده ميژوي و ده روى و كۆمه لايه تيبه كان له كۆمه لپكى ديارى كراو، پشت به ئهتلهسه زمانيه كان ببه ستن (الضامن، ۱۹۸۹، ۴۶). هه روه ها ئهتلهسى زمانى سودپكى زۆر به توژينه وه زمانيه كاني دواى خۆى ده گه يه نيپت، چونكه زانيارى فره چه شنى زمانى ده خاته به رده ست توژهران، به تايه ت گه ر به رده وام گرنگى پيبدريت و زانيارى نوپى تيدا تومار بكرت. له م باره يه وه (يؤد - Jud) ده لپت: ئهسته مه ميژوى راسته قينه ي گه لپك بنوسرته وه، به پى زانين و لپكۆلپنه وه له زمانه ناوخوييه كاني ئه و گه له (عبدالطواب، ۱۹۹۷، ۱۵۰).

دانانى ئهتلهس، يان نهخشه كيشان بۆ زاره كاني هه ر زمانىك، به توژينه وه ي په سنى⁽ⁱⁱⁱ⁾ ئيستاپى (Synchronic) داده نريت، چونكه ورده كارى و زانيارى هه مه جور و فره لايه ن له سه ر كه ره سته و ديارده زمانيه كان له ئيستاي زمان و زاره زيندوه كان، له روى دابه شبونى جوگرافى و پۆلپنكرديان له نهخشه و خسته ي تايه تدا، ده خاته رو، ئه مه ش كارپكى په سنى و ئيستاييه.

زانيارى سه ره نهخشه

ئهتلهسى زمانى، زانيارى فراوان له سه ر فرههنگى وشه و هاواتا كانيان به دهسته وه ده دات، سنورى به كاره پنانى وشه ديارى ده كات و كه توارى زمان و زاره كان ده خاته رو. هه روه ها جياوازيه دهنگيه كان له گه ل جياوازي به كاره پنانى هيز و ئاوازه ي وشه كان، له ناوچه و هه ريمه جياوازه كاند، نيشانده دن و هه ر نهخشه يه ك تايه ته به ديارى كردنى سنورى به كاره پنانى وشه يه ك يان ديارده يه كى دهنگى ديارى كراو (الضامن، ۱۹۸۹، ۴۳). (حسنعلى كدخدا) ده لپت: ئهتلهسى زمانى، كه به ئهتلهسى زارپش ناوده برت، كۆمه لپك نهخشه ي زمانيه، بلاويونه وهى ديارده يه ك يان كه ره سته يه كى زمانى له ناوچه يه كى ديارى كراو، له رپگه ي چه ند هيمايه كى وه ك سڀگۆشه، بازنه، ئه ستره، خال،... هتد نيشان ده دات. به م شپويه هه ر نهخشه يه ك سنورى به كاره پنانى تايه تمه ندييه كى دهنگى، لپكسيكى، ريزمانى يان واتايى گۆراوپك

(كههرستهيهك، كه بهچهند شيوهيهك دهردهكهويت)، دهخاتهر. (سالخ، ۲۰۱۷، ۸۹). كهواته نهخشهكان ئامرازي رونكردهون بو نيشانداني دياردهيهكي زمانى تايبهت به شوئينيكي دياريكراو، خوينهر لهريگهئ تهلهسى زمانيهوه، زانيارى ورد لهسهر وردهكارى ديارده زمانيه جوراوجورهكان له زمان و زاره جياوازهكان وهردهگرئت، زانياريهكان زور ورد و بابهتياننه، گشت ئاستهكاني دهنگ و ريزمان و واتا دهگرنهوه. لهم تويزينهوهيهدا، ههر گوراويك رهنگى جياوازي بو تهرخانكراوه، جياواز له تهلهسى زمانى، كه هئما بو گوراوهكان دادهنريت، ليرهدا رهنگكراوه به هئما.

جورهكاني تهلهسى زمانى

سهرچاوه و تويزينهوههكاني بواري تهلهسى زمانى، به پي كههرسته و ئاستهكاني زمان، ئاماژه به تهلهسى جوراوجور دهكه:

له روى قهباره و ناوهروكهوه ئهم جورانهئ تهلهسى زمانى جياكراونهتهوه: (مهحمود، ۲۰۲۲، ۲۳).
تهلهسى زمان (Language Atlas)، كار لهسهر دابهشبوئى جوگرافىي زمانهكان و دياردهكانيان لهسهر روى زهوى، دهكات.

تهلهسى زار (Dialect Atlas)، كار لهسهر دابهشبوئى دياردهئى زارهكاني زمانىي دياريكراو، له سنورىيكي دياريكراودا، دهكات. داتا و ديارده زمانيههكاني زارئك يان چهند زارئك وهردهگرئت و سنور و شيوهئى بلاوبونهوهيان دهستنیشان دهكرئت.

له روى بهكارهئنهزاني زمانهوه، ئهم جورانهئ تهلهسى زمانى جياكراونهتهوه: (ئهحمده، ۲۰۱۱، ۱۱۴ - ۱۱۸).
تهلهسى زارى كوومهلايهتى Socio Dialect Atlas، كار لهسهر وشه و زاراوهئى پيكهاتهيهكي كوومهلايهتى دياريكراو دهكرئت (تويزيئى، گهههكيئى، گونديئى، ...)، ههلبژاردنى داتاليوههگريراوهكان (فورمانت)يش لهسهر بنهئماى جياوازي كوومهلايهتى دهبيت.

تهلهسى زارى جوگرافى Geography Dialect Atlas، يهكه زمانيهه جوگرافيههكان دهكرئن به پيوهر، ديارده و داتا زمانيههكان به پي ژينگه زمانيهه جوگرافيههكان دابهشدهكرئن و سنور و جياوازي نيوانيان دهستنیشان دهكرئن.
تهلهسى زارى جوگرافى و كوومهلايهتى Geography and Socio Dialect Atlas، ههردو ژينگهئى زمانىي جوگرافى و كوومهلايهتى دهكرئن به بنهئا و پيوهرى داتا و داتاليوههگريراو، پيكهاتهئى خيئهكى و ئهتنىيكي و چينايهتى و ژينگهئى جوگرافى بههههه وهردهگرئن و دياردهكان لهسهر نهخشه دهخريئهر.
 به پي ئاستهكاني زمان، ئهم جورانهئ تهلهسى زمان دهستنیشانكراون: (ئهحمده، ۲۰۱۱، ۱۱۸ - ۱۲۳)، (مهحمود، ۲۰۲۲، ۲۵ - ۲۷).

تهلهسى فونولوژى Phonological Atlas، گشت ياسا و ديارده و گورانه فونولوژيههكاني زمانهكه- بهفونيمه ناكهرتيههكانيشهوه- له ژينگه جوگرافيهه جياوازهكاني زمانهكهدا دهستنیشان دهكرئن. ههروهئا توماركردن خستنهروئى ئهه گورانه فونولوژيهههههه، كه بهسهر دياردهيهكي زمانيدا هاتون، له سنورى زار يان شيوهزارى ناوچهيهكي جوگرافىي دياريكراودا. (ههميد، ۲۰۲۰، ۸۲).

تهلهسى مورفولوژى Morphological Atlas، گرنگى به چوئيهتى كاركردى مورفيمه ريزمانى و وشه دارپژهكان و ياساكانيان دهدرئت، له روى بلاوبونهوهيان له سنورى زمانهكهدا.

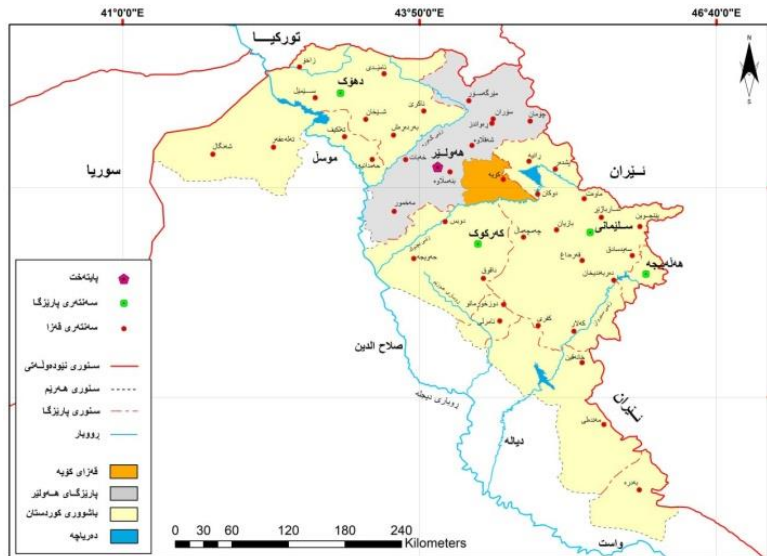
تهلهسى سينتاكسى Syntactical Atlas، كههرستهئى ئهم جوره تهلهسه، مورفيمه سينتاكسيههكان و ياسا سينتاكسيههكاني زارهكاني زمان، وهكو (دوخ، نيرومى، بكهرناديار، ريزبوئى كههرسته، ...).

تهلهسی سیمانتیکی Symantical Atlas، کار له سهر دیاریکردن و خستنه روی گوران و اتاییه کان دهکات و گرنگی تایهت به (کیلگه ی واتای، هاواتا، دژواتا و جیاوازی واتای وشه فرههنگیه کان) ده دات.

بهشی دوهم: قهزای کۆیه

قهزای کۆیه، یه کیکه له قهزاکانی پارێزگی ههولێر، ده کهوتیه بهشی باشوری رۆژههلاتی پارێزگاکه وه. چهقی باشوری کوردستانه؛ کهوتوته نیوان ههرسی پارێزگی (ههولێر، کهرکوک، سلیمانی). سنوری جیاکه رهوهی پارێزگی ههولێر و سلیمانییه؛ له بهشی رۆژههلاتی زنجیره چیای (ههیهت سولتان) له ناحیهی خهلهکانی سهر به پارێزگی سلیمانی جیاکه کاته وه، له بهشی باشوری، زی بچوک له ناحیهی شوانی سهر به پارێزگی کهرکوک جیاکه دوه ته وه. له باکور و رۆژئاوا له گه ل قهزای شه قلاوه و ناحیهکانی که سنهزان و قوشته پهی سهر به قهزای دهشتی ههولێر، هاوسنوره. (عبدالله، ۲۰۱۳، ۲). نهخشه ی (۱).

نهخشه ی (۱) قهزای کۆیه له ههریمی کوردستاندا



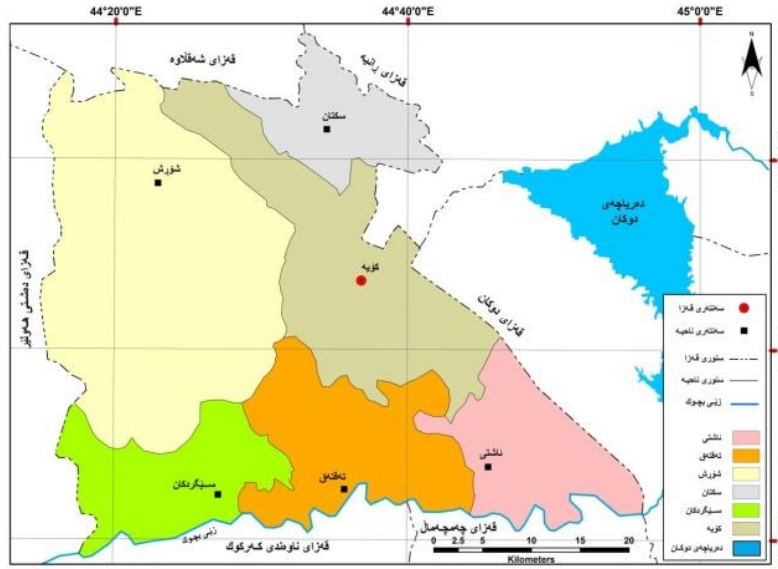
کاری توێژه ر پشتبسته به:

1. حکومهتی ههریمی کوردستان، وهزارهتی شارهوانی و گهشتوگوزار، به رێوه به رایه تی گشتی شارهوانی ههولێر.
2. به زنامه ی (Arc GIS).

قهزای کۆیه، به روبه ری (۲۰۵۲) کم^۲ (بکر، ۲۰۱۰، ۲۸)، ده کهوتیه نیوان ههردو بازنه ی پانی (35.47– 36.18) ی باکور و ههردو هیلی درێژی (44.15 – 44.57) ی رۆژههلات، (۱۴٪) ی سه رجه م روبه ری پارێزگی ههولێر پێکه ده ئینیت. سنوری کارگێری له گه ل (۱۱) ناحیه ی جیاوازا ههیه، هه ندیکیان سهر به پارێزگی ههولێر، هه ندیکی دیکه شیان سهر به ههردو پارێزگی کهرکوک و سلیمانی. (سه عید، ۲۰۰۸، ۱۳).

کارگێری قهزای کۆیه، له کۆیه و ناحیهکانی (تهقتهق، شوپش، ئاشتی، سکتان، سیگردکان) و گوندهکانیان پیکدیت. نهخشه ی (۲).

نەخشەى (٢) شوپى ئەسترونۆمى قەزای كۆیه



كارى توئهر پشتهست به:

1. حكومهتى ههزىمى كوردستان، وهزارهتى شارهوانى و گهشتوگوزار، بهرئوبهرايهتى گشتى شارهوانى ههولپر، سهروكايهتې شارهوانى كۆيه.
2. بهرنامهى (Arc GIS).

بهپى كۆتا ئامارى سهزرمپرې گشتى دانىشتوانى عىراق، سالى ٢٠٢٤، دهستهى ئامار، ژمارهى دانىشتوانى قەزای كۆيه (كۆمهنگهى توئینهوه)، (١١٠١٧٢) كهسه، (٤.٣٨٪) دانىشتوانى پارێزگای ههولپر پیکدههپنیت.

پیکهاتهى كۆمهلايهتى ئاخپهرانى ناوچهى توئینهوه

قەزای كۆيه، كه لهلايهن دانىشتوانهكهى و خهلكى زۆر ناوچهى ديكهى كوردستان به (وراتى كۆيه) ناوديره، پیکهاتهيهكى تیکهلى ههيه؛ هۆز و بنهماله و خهلكى جۆراوجۆرى تیدايه، (خهلكى ئاساپى، ههزار، دهولهمهند، ئاغا، جوتيار، ئاينپهروه، نهتهوهپى،...)، ههيايه له ديزهمانهوه ليرهن، ههشيانه به هۆكارى جياواز و له كات و سهردهمى جياوازا هاتون و ليره نيشتهجى بو-ون. (هورمزيار، دهربهندى، كورد، جاف، بهرزنجى، گۆران، مهنتك، بابانى، خوشناو، بلباس، مهنگور، چهويزى، غهفورى، جهليزاده، سالحى، خهسهوى، شپخ، سهيد،...)، له ناوچهكهدا ههن. ئاستى خوئندن و خوئندهوارى، بهگشتى، ئاستىكى بهرزى ههيه؛ پهريستگ و شوينه ئاينهكان و دواتر خوئندنگه، ميژويهكى ديريبيان له ناوچهكهدا ههيه. له لايهنى ئاينيشهوه، به ههمان شپوه، ئهوه ههمهپهنگى و تیکهلييه به دانىشتوانهكهيهوه دياره. لهپروى ئابورى و داهاتهوه، زۆربهى دانىشتوانى ئىستای قەزای كۆيه فهريمانبهرى ميرين، ههنديكيشيان كار و پيشهى تايبهتيان ههيه، له گوندهكاندا ئازهدارى و كشتوكايش دهكهن.

له گۆفهرى كۆيهدا، ههست به ئهكسپنت يان شپوهئاخاوتنى جياواز دهكرپت، كه سيمای شپوهئاخاوتنىكى تیکهلى به ناوچهى توئینهوه بهخشيوه، ئهههش بۆ چهند هۆكارىك دهگهريتهوه:

- 1- هۆكارى كۆمهلايهتى: بارودۆخى پهيوهندييه كلتورى و كۆمهلايهتیهكان و تیکهلبونى ئاخپهرانى جياواز، له ناوچهكهدا.
- 2- هۆكارى جوگرافى: دراوسپهتې و نزيكى سنورى جوگرافى شپوهئاخاوتنهكانى وهك خوشناوتى، موكرىانى^(iv)، دوكانى، شوانى، هتد.

3- هۆكاری رامیاری: به هۆی بارودۆخی رامیاری و سهربازپی كوردستان، كۆیه له میژودا كهوتۆته ناو چهقی مملانی و شهري میرنشین و شۆرشه كانی كورد، (ئیره جی باسكردنیان نییه). له میژوی هاوچهرخیشدا هه مان بارودۆخ درێژهی ههیه؛ بهر له راپهرین، راگواستی دانیشتوانی گونده كانی سنوری كۆیه بۆ ناو شار و نیشته جیبونیان له گه ره كه كانی (نازادی، هه مامۆك، كینه خواره، شهوگپراوه) و هه ندیکیشیان له گه ره كه كانی (بایزاغا، قه لات، به فریقه نندی، هه واو)، دواتریش به هۆی شهري ناوخوا و ئاواره بونی ئاخپوه رانی ناوچه جیاوازه كانی كوردستان و نیشته جیبونی به شیکیان له سنوری توپژینه وه دا.

4- هه بونی هۆز و ئاین و نه ته وهی جیاواز له سنوری توپژینه وه دا، بۆ نمونه (جاف) هه كان له گوندی سماقوئی سه روچاوه، شیوه ئاخاوتنیان زۆر جیاوازه له گه ل كۆیه. (زه ند) هه كان له گوندی كانی ده ربه ند و ده وروبه ری، (مه نتك) له گونده كانی ناحیه ی شۆرش (دیگه له)، (بلباس) له گوندی قه شقه ی ده شتی كۆیه، (هورمزیا) له سوپره له و كۆیه و ده وروبه ری، (خۆشناو) له سكتان و ده وروبه ری، سریان و كلدانه كان له كۆیه و هه رمۆته، كه له و ره كان له ناحیه ی سیگردكان و ته قته ق و هه ندیک گوندی ده شتی كۆیه، (كورد) هه كان له ناو كۆیه و گونده كانی (مام مه حموده و هه مه بایزان)، كه ئیستا له ناو سنوری شاره وانی كۆیه دان، هه ند.

ئه و هه مه رهنگی و جۆراوجۆرییه ی پیکهاته ی كۆمه لایه تی ئاخپوه رانی ناوچه ی توپژینه وه، له ئاخاوتنی ئاخپوه راندا ره نگیداوه ته وه؛ وشه و كه ره سه ته زمانیه كان شیوه ی ده ربینی جیاواز و جۆراوجۆریان هه یه، ئه مه ش هۆكاری ئه نجامدانی ئه م توپژینه وه یه، به ئامانجی دیاریكردن و خسته روی سنوری جوگرافی دیارده زمانیه كان و شیوه جیاوازه كانی دركاندنی گۆراوه زمانیه كان به شیوه یه کی زانستی و دروست، له چوارچۆیه ی ئه تله سی فۆنۆلۆژی گۆفهری كۆیه دا. له كۆیه، هه ندیک وشه و كه ره سه ته ی زمانی له ئاخاوتندا به كاردین^(v)، هه ندیکیان له ناوچه كانی دیکه ی شیوه زاری سۆران و شیوه زا ره كانی دیکه شدا جیاوازن^(vi). هه ندیک له م دیاردا نه دیارده و گۆرانی فۆنۆلۆجین و هیندیکیشیان له گۆرانی فۆنۆلۆجی زیاترن و وشه ی سه ره به خۆن. ئه م توپژینه وه یه ش سنوری جوگرافی ئه م دیارده و وشانه ده خاته رو.

كۆكردنه وه ی داتا

توپژهر به مه به سه تی كۆكردنه وه ی داتا و گه یشتن به ئامانجی توپژینه وه كه، سه ردانی مه یدانیه ناوچه ی توپژینه وه ی كرده و ئاخپوه رانی سنوره كه ی دواندوه. فۆرمیكی وینه داری ئاماده كرده و نیشانی ئاخپوه رانیداوه و لپی پرسبون: له م گونده چی به مه ده لپن؟ خۆی زانیاری و شیوه ی ئاخاوتنه كانی تۆماركردوه.

خشته ی (1)

كۆمه لگای توپژینه وه	
1	ناوه نندی قه زای كۆیه
1	شاره دپی ته قته ق
1	شاره دپی شۆرش / دیگه له
1	شاره دپی ئاشتی
1	شاره دپی سكتان
1	شاره دپی سیگردكان
130	گونده كان
8	گونده چۆله كان
144	سه رجه م

به پي خشتهی (۱)، کۆمه لگای توژينه وه که له (۱۴۴) کۆمه لهی زمانی پیکدیت، به لام به هوی ئه وهی (۸) گوند چۆن و کهسیان تیدا نيشته جي نيه (کاني گوند، فه قيان، کافرۆشيان، همه بايزان، ياره ميش، داره مهن، قوره به رازه، کاني سلیمان)، ته نيا (۱۳۶) کۆمه لهی زمانی هه ژمارکراون و داتايان لي کۆکراوه ته وه.

دهستنيشانکردنی داتالیه وریگراو

توژهرانی بواری زارناسی و ئه تلله سی زمانی، له سه ره ئه وه کۆکن که ئاخپوهری شیاو بو کۆکردنه وهی داتا هه لپژدريت، (باشتر وایه ئاخپوهر خه لکی ره سه نی ناوچه که بیت و نه خوینده وار بیت، ههروه ها به هيج هۆکاریک بو شوینی تر کۆچی نه کرد بیت) (حه مید، ۲۰۲۰، ۵۰). له چوارچپوهی سهردانی ناوچهی توژينه وه و پرسيار و گه ران به دواي کهسانی به ته مه ن و نه خوینده وار، له هه ندیک شوین وه ک پپويست خه لکاني شیاومان دهسته کهوت، له بهر کۆمه لیک هۆکار:

– بارودۆخی سیاسی و سه ربازي ناوچه که: له دواي سالانی ۱۹۸۷- ۱۹۸۸ و کاره ساتی ئه نفال، گشت گونده کاني ناوچهی توژينه وه روخپنران و دانيشتوانه کهيان بو کۆیه و ته قته ق راگۆيزران. واته دۆزينه وهی که سیک بهرکه وتهی زمانی له گه ل خه لکی تر نه بو بیت، زۆر ئه سه مه.

– کۆرۆنا، خه لکيکی زۆری به ته مه نی ناوچه کهی کوشت و ژماره ی به ته مه نه کان زۆر که من. ته نانه ت گوندى وا هه یه له ناوچهی توژينه وه، به ته مه نترین کهسیان له دایکبوی (۱۹۶۵) بو!

– په یوه ندي کۆمه لایه تی و ژنخوازی له نیوان دانيشتوانی ناوچهی توژينه وه، جۆریک له تیکه لاوی زمانی به ره مه پناوه. وه ک له خشته کانشدا ده رکه وته، ناوچهی تیکه ل زۆره و له هیندیک شوین دو گۆراو بو یه ک دیارده به کارده هین.

توژهر، چاوپیکه وتنی له گه ل (۱۶۰) ئاخپوهری کۆمه لگه ی توژينه وه کردوه. له هه ندیک شوین زیاتر له که سیک به نمونه وه رگراون، به هوی جیاوازی پيشه و ته مه ن و پله ی خوینده واریان. له پاشکۆدا ناو و زانیاریان ده خرینه رو. گشتیان ئاخپوهر و دانيشتوی کۆمه له زمانی که ی خویانن و وه ک نوینه ری ئاخپوهرانی کۆمه له زمانی که چاوپیکه وتنیان له گه لدا کراوه، نه ک ته نیا خۆی. زانیاری ئه و که سانه ی داتايان لي وه رگراوه، له خشته ی (۲) دا ده خرته رو:

خشتهی (۲)

سەرجهم	زانباري داتالئوه رگيراهه كان		
۱۶۰	۱۲۷	نير	ره گهز
	۳۳	مئ	
۱۶۰	۲۹	۳۵ - ۵۰ ساڵ	تەمەن
	۱۱۶	۵۱ - ۷۵ ساڵ	
	۱۵	۷۵ + زياتر	
	۱۹۸۹	بچوكترين	
	۱۹۳۸	گهوره ترين	
۱۶۰	۹۳	جوتيار	پيشه
	۳۳	كاباني مال	
	۱۰	ئاژه ئدار	
	۶	پيشمه رگه	
	۴	مامؤستا	
	۴	فه رمان بهر	
	۳	دوكاندار	
	۳	ئه نجومه ن	
	۴	پيشه ي تر	
۱۶۰	۹۶	نه خوئينده وار	ئاستي خوئيندن
	۱۷	كه متر له سه ره تايي	
	۳۳	سه ره تايي	
	۷	ناوه ندي	
	۲	ئاماده يي	
	۴	ديپلۆم	
	۱	به كالتوريۆس	

به شي سييه م: خستنه روي ئه نجامه كان

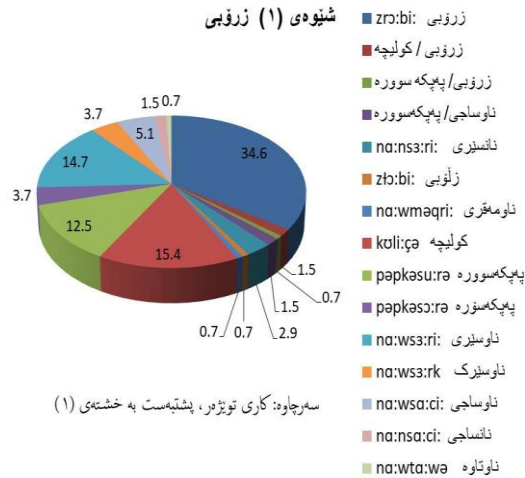
دوای سەردان و چاوپێكەوتن لە گەڵ داتالئوه رگيراهه كان، سنور و پيژهي به كارهي ناني ده رپراوه كان (گۆراوه كان)، به نه خشه و خسته و شيوه، ده خريته رو. مه به ست له گۆراوی زمانی، وشه يه كه كه دو یان چه ند شيويه يه كي جياوازی هه يه. (حه ميد، ۲۰۲۰، ۵۲).

زرۆي، جوړه نانئكي له روڤندا سوركراوه يه، وئنه كه ي له پاشكوډا هه يه. له ئه نجامي سەرداني مه يداني بو ناوچه ي توژينه وه، ده ركه وت گۆراوی (زرۆي) ناوی جوړاو جوړی پئده ئين. له خسته ي ژماره (۱) دا دياره:

خشتهی (١) زرۆبی

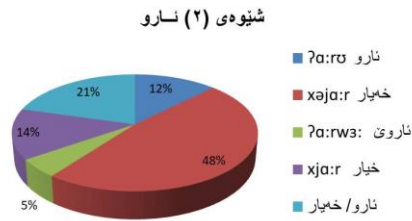
	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
زرۆبی	47	34.6	34.6	34.6
زرۆبی / کولیچه	2	1.5	1.5	36.0
زرۆبی / پهپکه سوره	1	.7	.7	36.8
ناوساجی / پهپکه سوره	2	1.5	1.5	38.2
نانسیری	4	2.9	2.9	41.2
زلۆبی	1	.7	.7	41.9
ناومهقری	1	.7	.7	42.6
کولیچه	21	15.4	15.4	58.1
پهپکه سوره	17	12.5	12.5	70.6
پهپکه سۆره	5	3.7	3.7	74.3
ناوسیری	20	14.7	14.7	89.0
ناوسیرک	5	3.7	3.7	92.6
ناوساجی	7	5.1	5.1	97.8
نانساجی	2	1.5	1.5	99.3
ناوتاهه	1	.7	.7	100.0
سه‌رجه‌م	136	100.0	100.0	

شێوهی (١) زرۆبی



۱. حکومهتی ههریمی کوردستان، وهزارهتی شارهوانی و گهشتوگوزار، بهرپوهبهرایهتی گشتی شارهوانی ههولپر، سهروکایهتی شارهوانی کۆیه
 ۲. بهرنامهی (Arc GIS)
 ۳. خشتهی ژماره (۱)

ئارو: جوړیکه له سهوزه، روژانه له خواردندا به کاردههینریت، له زۆریه کوردستان به (خه یار) ناسراوه. له کۆیه (ئارو) پیدهلین، به لام ئیستا (خه یار) شوینی پ له فکروه و ورده ورده جیده گرتیهوه؛ (ئارو) به زوری لای ئاخپوهری به ته مه ن به کار دیت. له ئه نجامی سهردانی مهیدانی بو ناوچهی توژینهوه، ده رکهوت چه ند شیوه به کارهینانیکي هه یه، له خشتهی (۲) دا ده خریته رو.



سه رچاه: کړی توژور، پشتمست به خشتهی (۲)

خشتهی (۲) ئارو

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
ئارو	17	12.5	12.5	12.5
خه یار	65	47.8	47.8	60.3
ئاروئ	7	5.1	5.1	65.4
خیار	19	14.0	14.0	79.4
خه یار / ئارو	28	20.6	20.6	100.0
سه رجه م	136	100.0	100.0	

به پئی خشته که، (ئارو) له (۱۷) شوین به کار دیت ده کاته نزیکهی (۱۳٪) ی ناوچهی توژینهوه، (خه یار) له (۶۵) شوین به کار دیت، نزیکهی (۴۸٪) ی ناوچهی توژینهوه ده گرتیهوه، واته زورترین ریزه ی به کارهینانی هه یه له ناوچهی توژینهوه دا، به لام له زۆریه ئه و کومه له زمانیا نه ده یانگوت: (جاران ئارو- ئاروئ، بو، به لام ئیستا خه یاره). (۱۹) شوین (خیار) به کار دیت، ده کاته (۱۴٪) ی ناوچهی توژینهوه. (ئاروئ) شیوه یه کی دیکه ی هه مان گۆراوه، له (ئارو) نزیکه، له (۷) شوین به کار دیت، ده کاته (۵٪) ی ناوچهی توژینهوه. له (۲۸) شوین، به ئیستای کۆیه شه وه، هه دو ناوی (ئارو، خه یار) به کار دیت، ده کاته نزیکهی (۲۱٪) ی ناوچهی توژینهوه. واته به گشتی (ئارو) له (۴۵) شوینی ناوچهی توژینهوه به کار دیت، به ته نیا و به هاوبه شی له گه ل (خه یار).

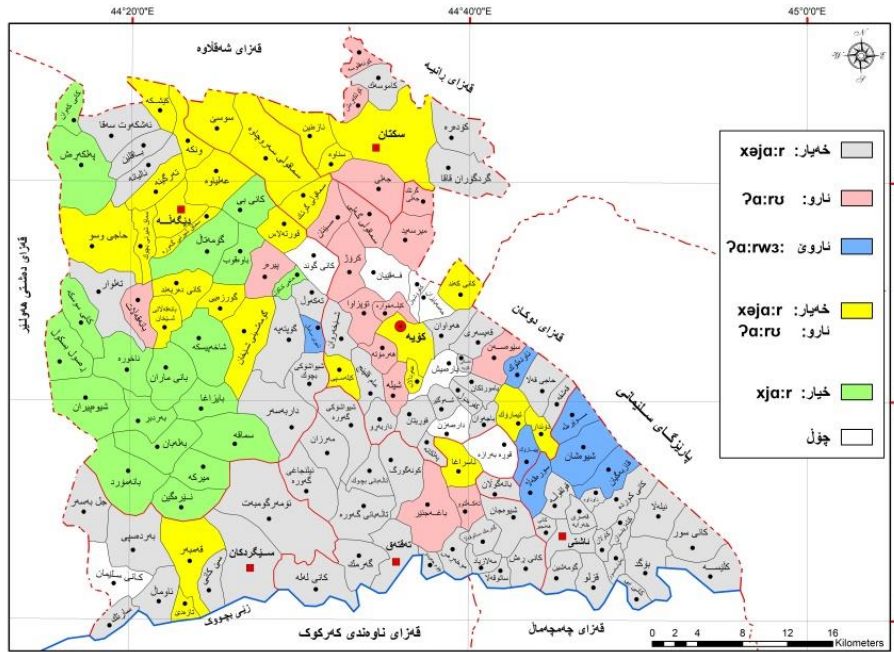
په یوه ندپی فونۆلۆجی له نیوان (ئارو) و (ئاروئ) دا هه یه: (ئارو) دو برگه یه، دهنگی /و/ بزوینه. (ئاروئ) دو برگه یه، دهنگی /و/ نه بزوینه. له (ئارو) دا /ئ/ تپچوه.

له نیوان (خه یار) و (خیار) دا، گۆرانی دهنگی بزوینی کورت /ه/ به /ابزرۆکه/، پویداوه.

له نیوان (ئارو- ئاروئ) له گه ل (خه یار- خیار)، هیچ په یوه ندییه کی فونۆلۆجی له ئارادا نییه، (خه یار)، لیکسیمیکي جیاوازه، به کاریگه رپی زمانی عه ره به یوه هاتۆته ناو زمانی کوردی. هۆکاری زور بلاوبونه وهی و شوینگرتنه وهی لیکسیمي (ئارو)، به بۆچونی ئیمه، ته مه ن و باری دهرونی و ههستی خۆبه که مزانیی (vii) ئاخپوهرانی زمانی کوردییه، ئه گه ر نا، فونیمه کانی /ئارو/ به ژماره، له فونیمه کانی /خه یار/ که مترن و گۆکردنیشیان ئاسانتره.

له نه خشتهی (۲) دا، سنوری به کارهینانیا ن به رهنگی جیاوازه، ده خریته رو.

نه خشتهی (۲) ئارو



کاری توێژەر پشتبەست بە:

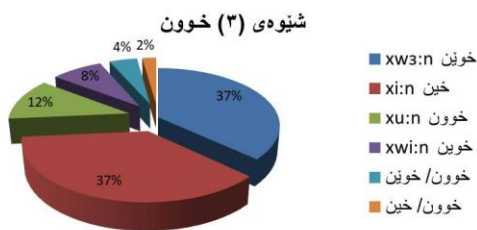
۱. حکومەتی هەریمی کوردستان، وهزارەتی شارەوانی و گەشتوگوزار، بەرپۆهه‌رایه‌تی گشتی شارەوانی هه‌ولێر، سه‌رۆکایه‌تی شارەوانی کۆیه

۲. به‌نامه‌ی (Arc GIS)

۳. خشته‌ی ژماره (۲)

خون: پیکهاته‌یه‌کی سه‌ره‌کی جهسته و ژبانی مرۆفه. له ناوچه‌ی توێژینه‌وه‌دا به (۴) شیوه‌ ده‌رده‌بردیت، وه‌کو له خشته‌ی (۳) دا دیاره:

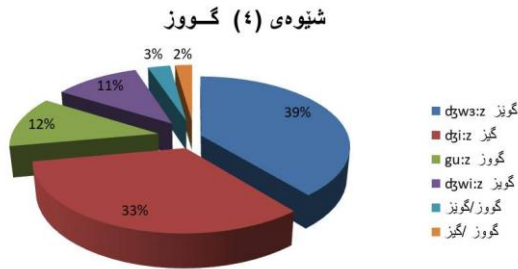
خشته‌ی (۳) خون



سه‌رچاوه: کاری توێژەر، پشتبەست بە خشته‌ی (۳)

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
Valid خون xu:n	16	11.8	11.8	11.8
Valid خوێن xw3:n	50	36.8	36.8	48.5
Valid خین xi:n	50	36.8	36.8	85.3
Valid خوین xwi:n	11	8.1	8.1	93.4
Valid خون / خوێن	6	4.4	4.4	97.8
Valid خون / خین	3	2.2	2.2	100.0
Total	136	100.0	100.0	

گۆراوی (خون) له (۱۶) شوێن به‌کاردیت به‌کۆیه‌وه، نزیکه‌ی (۱۲٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه‌ ده‌گرێته‌وه، له‌ کاتی‌دا هه‌ریه‌ک له‌ گۆراوه‌کانی (خوین، خین) هه‌ریه‌که‌یان له (۵۰) شوێنی ناوچه‌ی توێژینه‌وه‌ به‌کاردین و نزیکه‌ی (۷۴٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه‌ ده‌گره‌وه. له (۱۱) شوێن (خوین) به‌کاردیت ده‌کاته‌ نزیکه‌ی (۸٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه، (۹) ناوچه‌ی تیکه‌لێش هه‌ن، به‌ هاوبه‌شی گۆراوه‌کانی (خون، خوین)، (خون، خین) به‌کاردین، ده‌کاته‌ نزیکه‌ی (۶٪) ی ناوچه‌ی



سهراوه: کاری توێژه، پشهبهست به خستهی (٤)

خستهی (٤) گوز

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
guz:z گوز	16	11.8	11.8	11.8
dʒwɜ:z گوتیز	53	39.0	39.0	50.7
dʒi:z گیز	45	33.1	33.1	83.8
dʒwi:z گوتیز	15	11.0	11.0	94.9
گوز / گیز	3	2.2	2.2	97.1
گوز / گوتیز	4	2.9	2.9	100.0
سهراجه	136	100.0	100.0	

به سهراجهدان له خستهی (٤)، دهده كه ویت ئهم گوزاوه له ناوچهی توێژینهوه دا (٤) شێوه دهبرینی ههیه: (گوز) له (١٦) شوێن بهتهنیا به کاردیت، دهکاته نزیکهی (١٢٪) ی ناوچهی توێژینهوه، ههروهها له (٧) شوێنی دیکهش به هاوبهشی له گهڵ گوزاوه کانی (گوتیز و گیز) دا به کاردیت، دهکاته نزیکهی (٥٪) ی ناوچهی توێژینهوه، واته پلهی سییهمی رێژهی به کارهینانی ههیه. (گوتیز) له (٥٣) شوێن به کاردیت، دهکاته (٣٩٪) ی ناوچهی توێژینهوه، واته زۆرتین به کارهینانی ههیه. (گیز) له (٤٥) شوێن به کاردیت، نزیکهی (٣٣٪) ی ناوچهی توێژینهوه دهگرتهوه و دوهم رێژهی به کارهینانی ههیه. چوارهم پلهی رێژهی به کارهینان، گوزاوی (گوتیز) گرتویهتی؛ له (١٥) شوێن به کاردیت، دهکاته (١١٪) ی ناوچهی توێژینهوه.

له نیوان (گوز) و (گیز) دا، دهنگه گۆرکی بزوینهکان رویداوه؛ /و/ گوزاوه به /ی/. ههروهها دهنگی /گ/ له /گیز/ دا، به ئەلۆفۆنی /dʒ/ گۆده کریت.

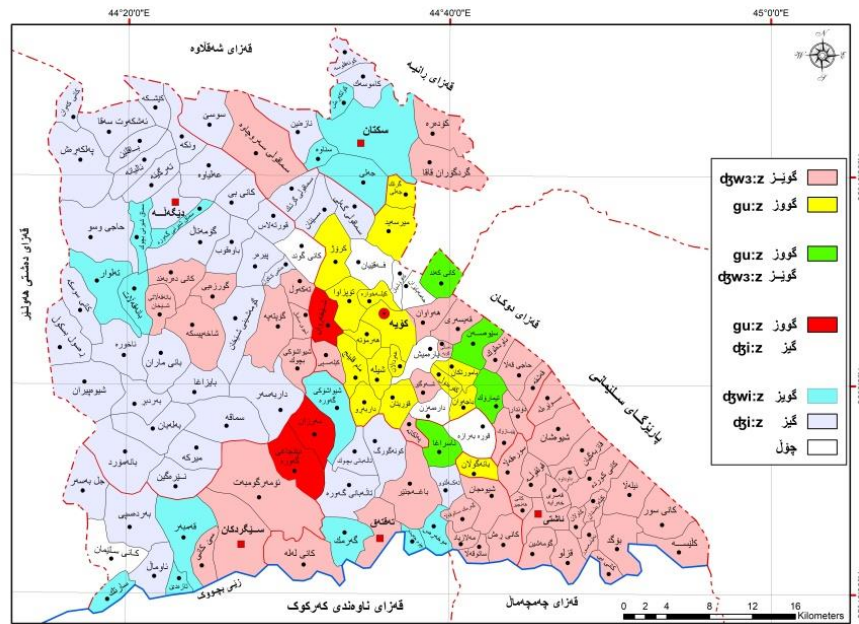
له نیوان (گوتیز) و (گوز) دا، بزوینی /ئ/ تیچوه و /و/ نه بزوین گوزاوه به /و/ ی بزوین.

له نیوان (گوتیز) و (گوتیز) دا، دهنگۆرکی بزوینه کانی /ئ/، /ی/ رویداوه.

له نیوان (گوز) و (گوتیز) دا، /و/ ی بزوین گوزاوه به /و/ ی نه بزوین و /ی/ ی بزوین هاتۆته ناوهوه.

نه خستهی (٤) ئهم زانیاریانه دهخاته رو:

نه خستهی (٤) گوز



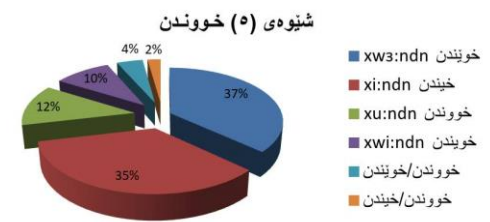
کاری توێژهر پشتهبهست به:

1. حکومهتی ههرێمی کوردستان، وهزارهتی شارهوانی و گهشتوگوزار، بهرێوهبهرایهتی گهستی شارهوانی ههلپهر، سهروکایهتی شارهوانی کۆیه
2. بهرنامهی (Arc GIS)
3. خستهی ژماره (4)

به گۆپههێ نهخشههێ (4)، گهست ئه و شوپنهانههێ (گوز) دهردهبرن، بریتین له (کۆیه و دهورو بهری)، به رهنگی زهرد ئاماژهیان بۆ کراوه. زۆربههێ ئه و شوپنهانههێ (گۆیز) دهردهبرن، ده کهونه رۆژههلات و باشوری نهخشهکه، واته له گهڵ پارێزگاکانی سلیمانی و کهرکوک هاوسنورن. ئهوانهش (گیز) به کاردههپین، ده کهونه رۆژئاوای نهخشهکه و له گهڵ قهزای دهشتی ههلپهردا هاوسنورن. به شیک له و کۆمه له زمانیهانههێ (گوز) دهردهبرن، له سنوری شیوه ئاخواتنی خوشناوه تیدان.

خوندن: چاوگێکی تێپه ره، له ناوچهی توێژینه وه شیوهی ده برینی جیاوازی ههیه، له زۆربهی شیوه زارهکانی کوردی ناوه راستدا (خویندن) ه. له سهردانی مهیدانی ناوچهی توێژینه وه، فۆرمه وینه داره که مان نیشانی داتالێوه رگراوه کان ددها، وینهی پۆلێکی خویندنی تیدابو، ده مانپرسی (ئهوانه چی ده کهن؟)، به مه بهستی ده برین و گوکردنی شیوهی گۆراوه که له و شوپنه، دوواتر پرسیارێکی دیکه یان ئاراسته ده کرا؛ ئایا ههچی تری پێ ده لێن؟ به مه بهستی زانیی گۆراوی دیکه. کۆی وه لامة کان له خستههێ (5) دا ده خرینه رو.

خستههێ (5) خوندن

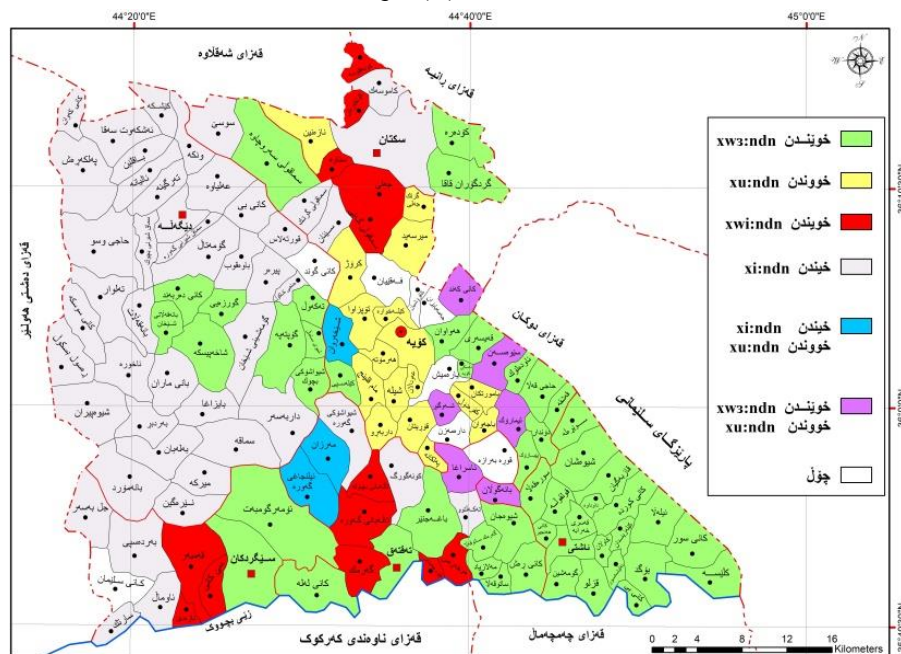


سهرچاوه: کاری توێژهر، پشتهبهست به خستههێ (5)

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
خوندن	17	12.5	12.5	12.5
خویندن	50	36.8	36.8	49.3
خیندن	47	34.6	34.6	83.8
خویندن	13	9.6	9.6	93.4
خوندن/خویندن	6	4.4	4.4	97.8
خیندن/خوندن	3	2.2	2.2	100.0
سهرجه م	136	100.0	100.0	

به سه رنجدان له خشتهی (5)، ده بینهی گۆراوی (خوندن) له ناوچهی توژیینهوه (4) شیوه ده بریبی ههیه. له (17) شوین (خوندن) به کاردیت، ده کاته نیکهی (13%) ی ناوچهی توژیینهوه، ههروهه له (9) شوینیش به هاوبهشی له گهڵ (خویندن و خیندن) دا به کاردیت، ده کاته نیکهی (6%) ی ناوچهی توژیینهوه و پلهی سیدی می رژیهی به کارهینان دهگریت. زۆرتین رژیهی به کارهینان (خویندن) ه، له (50) شوین به کاردیت، ده کاته نیکهی (37%) ی ناوچهی توژیینهوه. پلهی دوهم (خویندن) ه، له (47) شویندا به کاردیت و ده کاته نیکهی (35%) ی ناوچهی توژیینهوه. (خویندن)، له پیزبهندی چوارهمه، له (13) شوین به کاردیت و ده کاته نیکهی (10%) ی ناوچهی توژیینهوه. له نیوان (خویندن) و (خوندن) دا، بزوینی /ای/ تیچوه و /وی/ نه بزوین گۆراوه به /وی/ ی بزوین. له نیوان (خوندن) و (خیندن) دا، بزوینی /وی/ گۆراوه به بزوینی /ای/. له نیوان (خویندن) و (خویندن) دا، بزوینی /ای/ گۆراوه به بزوینی /ای/. له نیوان (خویندن) و (خیندن) دا، /وی/ نه بزوین تیچوه. له نیوان (خوندن) و (خویندن) دا، /وی/ بزوین گۆراوه به /وی/ نه بزوین و /ای/ ی بزوین هاتۆته ناوهوه. ههه چوار گۆراوه که (خوندن، خیندن، خویندن، خویندن)، له دو برگه پیکهاتون. کاتیکی ئهه داتا یانه له سهه نه خشه داده نیین، نه خشه ی (5) به رهه مدیت.

نه خشه ی (5) خوندن



کاری توژیهر پشته به:

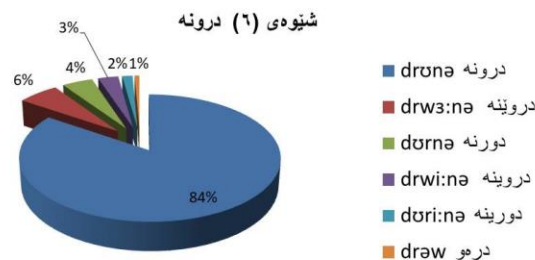
1. حکومهتی هه ریمی کوردستان، وه زارهتی شاره وانی و گه شتوگوزار، به رژیوه به رایه تی گشتی شاره وانی هه ولیر، سه ره وکایه تی شاره وانی کۆیه
2. به نامه ی (Arc GIS)
3. خشته ی ژماره (5)

به گویری نه خشه ی (5)، زۆریه ی ئهه شوینانه ی گۆراوی (خویندن) به کار دهین، ده که ونه رژیه لات و باشوری سنوری توژیینهوه؛ له گهڵ پارێزگانی (سلیمانی و کهرکوک) هه وسنورن. ئهه شوینانه ه (خیندن) ده رده برن، به زۆری

ده كهونه باكور و رۆژئاواى ناوچهى توپژينهوه، له گهڵ(قهزای شه قلاوه و قهزای ده شتی ههولێر) هاوسنورن. هه لکه وه تهى جوگرافى ناوچه تیکه له کان، که وتونه ته نیوان دو گۆراوى زمانى. **درونه:** کارى دره و کردن (الحصاد)، کۆکردنه وه و هه لگرتنه وهى به روبومه، به تايهت (گه نم و جۆ). يه کيکی تره له وه گۆراوانهى له م توپژينه وه يه دا کارى له سه ر کراوه، له سه ردانى مه يدانى ناوچهى توپژينه وه سه رنجى شيوه جياواز و ليکنزيکه کانى ده رپيى ئەم گۆراوه مان دا، وه ک له خشتهى (٦) دا دياره:

خشتهى (٦) درونه

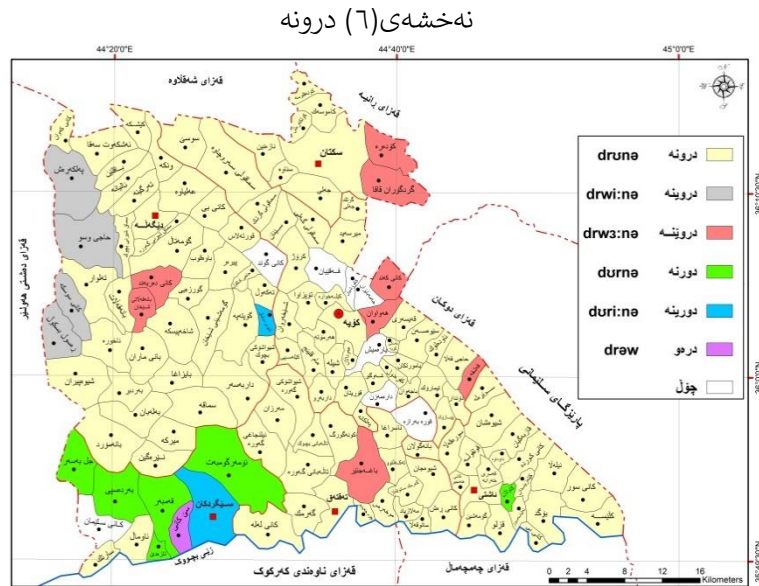
	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
درونه	115	84.6	84.6	84.6
دروينه	2	1.5	1.5	86.0
دورنه	6	4.4	4.4	90.4
دروينه	4	2.9	2.9	93.4
دروينه	8	5.9	5.9	99.3
دره و	1	.7	.7	100.0
سه رجه م	136	100.0	100.0	



سه رچاوه: کارى توپژه، پشتيهست به خشتهى (٦)

به سه رنجدان له خشتهى (٦) دا، ده رده كه ویت ئەم گۆراوه (٦) جۆر به کارهینانى هه يه، که له پیکهاتهى دهنگيه وه زۆر له يه کنزيکن؛ (درونه، دورنه)، (دروينه، دورينه)، ته نيا دياردهى جيگۆرکيى دهنگى /ر، و/ له نيوانياندا هه يه، (دروينه، دروينه) دياردهى دهنگ گۆرکيى بزوينه کانى /ى، / له نيوانياندا هه يه، ئە وهى له ناوياندا که ميک جياوازه (دره و) ه، ئە وپيش دهنگى /ن/ تپچوه و جيگۆرکيى دهنگى رويداوه، ئە گينا فونيمه کانين هاوبه شن. (درونه) زۆرترين رپژهى به کارهینانى له ناوچهى توپژينه وه دا هه يه؛ له (١١٥) شوپندا به کارده هينرپت، ده کاته نزیکهى (%٨٥) ی ناوچهى توپژينه وه. (دروينه) شپوهيه کى دیکهى گۆراوه که يه، ريزبه ندی دوهم وه رده گرپت، له (٨) شوپن به کارده هينرپت، ده کاته (%٦) ی ناوچهى توپژينه وه. (دورنه) به پله ی سپه م دپت، له (٦) شوپن به کارديت، ده کاته

نزیکه‌ی (٤٪)ی ناوچه‌ی توژیینه‌وه. (دروینه، دورینه، دره‌و) یه کله‌دواییه‌ک، به ریزبه‌ندی چواره‌م، پینجه‌م، شه‌شه‌م دین.

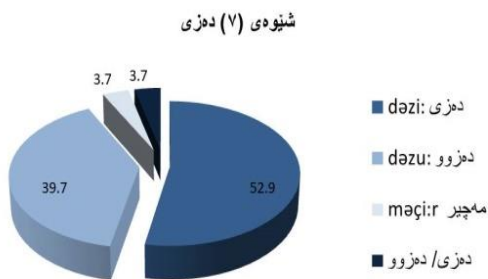


کاری توژیهر پشتبسته‌ست به:

١. حکومه‌تی ههریمی کوردستان، وه‌زاره‌تی شاره‌وانی و گه‌شتوگوزار، به‌رئوه‌به‌رایه‌تی گشتی شاره‌وانی هه‌ولیر، سه‌رۆکایه‌تی شاره‌وانی کۆبه
٢. به‌نامه‌ی (Arc GIS)
٣. خشته‌ی ژماره (٦)

ده‌زی: داوئیکی که‌میک ئه‌ستوره، بۆ دورینی لیفه به‌کار دیت (وینه‌که‌ی له پاشکۆدا هه‌یه)، له داوی به‌کره ئه‌ستورته، له هه‌ندیک شیوه‌زاری کوردی ناوه‌راستدا پیده‌لین (ده‌زو). له سه‌ردانی مه‌یدانی ناوچه‌ی توژیینه‌وه‌دا، شیوه جیاوازه‌کانی ده‌برینی ئه‌م گۆراوه ده‌ستنیشانکراوه. وه‌ک له خشته‌ی (٧) دا هاتوه:

خشته‌ی (٧) ده‌زی



	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
ده‌زی	72	52.9	52.9	52.9
ده‌زو	54	39.7	39.7	92.6
مه‌چیر	5	3.7	3.7	96.3
ده‌زی / ده‌زو	5	3.7	3.7	100.0
سه‌رحه‌م	136	100.0	100.0	

سه‌راوه: کاری توژیهر، پشتبسته‌ست به خشته‌ی (٧)

به سه‌رنجدان له خشته‌ی (٧)، ده‌رده‌که‌وئیت گۆراوی (ده‌زی)، (٣) ناوی هه‌یه، (ده‌زی، ده‌زو) ته‌نیا گۆرانی ده‌نگی بزویی /و،ی/ (ده‌نگه‌گۆرئیی) تئیدا رویداوه، به‌لام (مه‌چیر) گۆرانیکی لیكسیکیه و هه‌چ په‌یوه‌ندیه‌کی به شیوه‌کانی

خشتهی (٨) ده‌لوجه

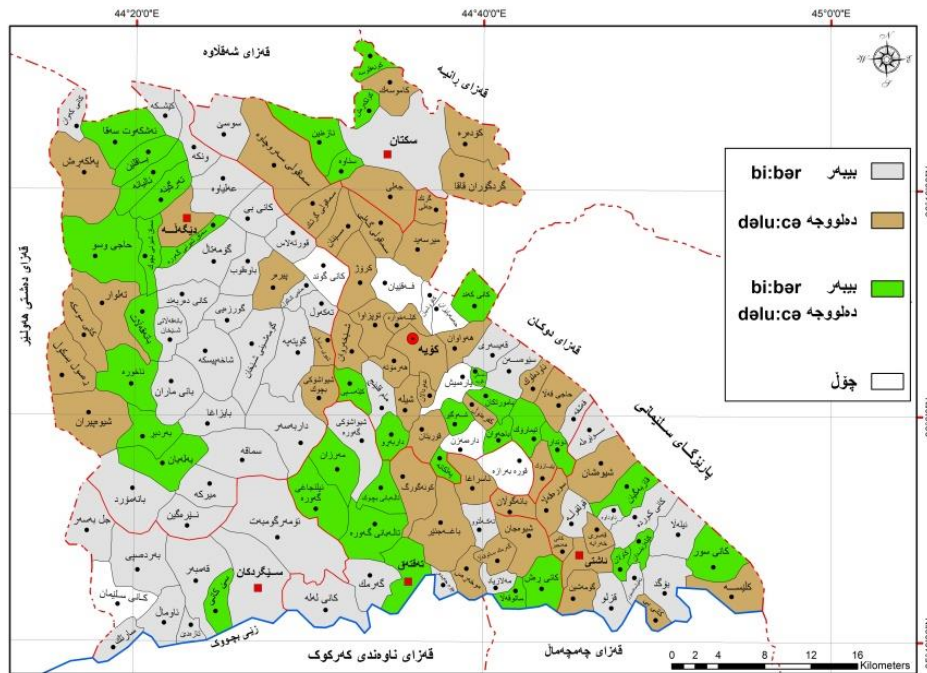


سه‌راچه: کاری توێژهر، پشینه‌ست به خشتهی (٨)

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
Valid	ده‌لوجه	48	35.3	35.3
	بیهر	52	38.2	73.5
	ده‌لوجه/بیهر	36	26.5	100.0
	سه‌رجه‌م	136	100.0	100.0

به سه‌رنجدان له خشتهی (٨) ده‌رده‌که‌ویت، ئەم گۆراوه‌ته‌نیا دو لیكسیمی هه‌یه و پێژهی جیاوازی به‌کارهێنانیان زۆر نییه؛ (ده‌لوجه) له (٤٨) شوێن به‌کارده‌هێنریت، ده‌کاته نزیکه‌ی (٣٥٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه، (بیهر) له (٥٢) شوێن به‌کارده‌هێنریت، ده‌کاته نزیکه‌ی (٣٨٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه. له (٣٦) شوێن هه‌ردوکیان به‌کارده‌هێنرین، واته (٣٦) کۆمه‌له‌ی زمانی تیکه‌لمان هه‌یه، ده‌کاته نزیکه‌ی (٢٧٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه. له نه‌خشه‌ی (٨) به‌ره‌نگی جیاواز دیاریکراون.

نه‌خشه‌ی (٨) ده‌لوجه



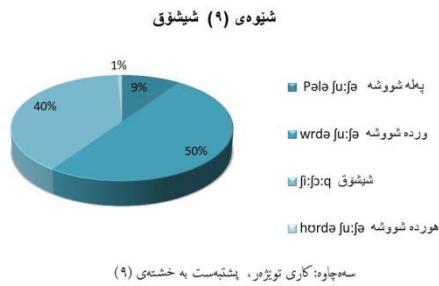
کاری توێژهر پشینه‌ست به:

١. حکومه‌تی هه‌رێمی کوردستان، وه‌زاره‌تی شاره‌وانی و گه‌شتوگوزار، به‌رئۆه‌به‌رایه‌تی گه‌شتی شاره‌وانی هه‌ولێر، سه‌رۆکایه‌تی شاره‌وانی کۆبه

٢. به‌نامه‌ی (Arc GIS)

٣. خشته‌ی ژماره (٨)

شیشۆق: ناوێکە لە کۆیە و دەوروبەری، بە پارچە شوشە ی شکاو و بچوک دەوتریت (وێنەکە ی لە پاشکۆدا هەیه). لە کۆیە دەلێن: (ئاگات لە خۆی، شیشۆقت لە پێی رانهچی). لە سەردانی ناوچە ی توێژینهوه دەرکەوت، رێژە ی بە کارهێنانی ئەم گۆراوه بەو شیوهیه وهک لە خشته ی (۹) دا دەرخریتهرو:



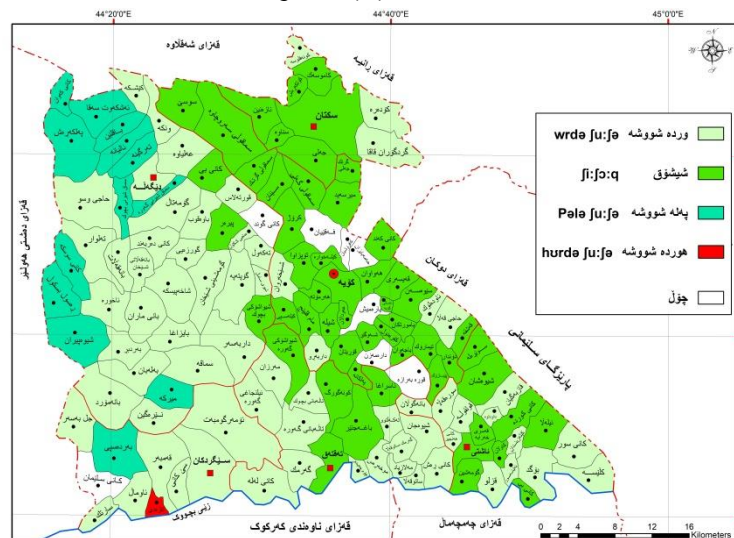
خشته ی (۹) شیشۆق

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
شیشۆق	54	39.7	39.7	39.7
وردە شوشە	68	50.0	50.0	89.7
پەلە شوشە	13	9.6	9.6	99.3
هورده شوشه	1	.7	.7	100.0
سەرجه م	136	100.0	100.0	

بە سەرنجدان لە خشته ی (۹)، دەرده کهوێت ئەم گۆراوه (۴) شیوه بە کارهێنانی هەیه، (وردە شوشە، هورده شوشه، پەلە شوشه) لە فۆرمدا زۆر لە یه کهوه نزیکن، تەنیا (شیشۆق) جیاوازه. (شیشۆق، شیشۆقه) لە فەرهنگی هەنابانە بۆرینه دا بە واتای "وردە شوشه و سووالهتی رهنگذار منال گالته ی پێ ده کهن، قاشوله" تۆمارکراوه (ههژار، ۱۳۸۱، ۴۹۹). بە بۆچونی ئیمه (شوشه) و (شیشه) تەنیا گۆرانی دهنگی بزویی /و/ به /ی/ رویداوه، بزوییته کورته که ی کۆتاییش تیچوه و مۆرفیمی بچوکرده وه ی (ۆکه- ۆک- ۆفه- ۆق) ی چوه ته سه ر. لە نیوان (هورده شوشه) و (وردە شوشه) دا، تەنیا دهنگی کپی /ه/ ی سهره تا، تیچوه.

(شیشۆق) لە (۵۴) شوێندا بە کاردیت، ده کاته نزیکه ی (% ۴۰) ی ناوچه ی توێژینه وه و دوهم رێژه ی بـلاوبونه وه ی هەیه. (وردە شوشه) زۆرتین رێژه ی بـلاوبونه وه ی هەیه؛ لە (۶۸) شوێن بە کارده هیتریت، ده کاته (% ۵۰) ی ناوچه ی توێژینه وه. (پەلە شوشه) لە (۱۳) شوێن بە کارده هیتریت، ده کاته نزیکه ی (% ۱۰) ی ناوچه ی توێژینه وه. (هورده شوشه)، تەنیا لە یه ک گوند بە کاردیت، وهک لە نه خشه ی (۹) دا دیاره:

نه خشه ی (۹) شیشۆق



کاری توێژەر پشتهبەست بە:

۱. حکومەتی هەرێمی کوردستان، وەزارەتی شارەوانی و گەشتوگوزار، بەرپۆەبەرایەتی گشتی شارەوانی هەولێر، سەرۆکایەتی شارەوانی کۆیە

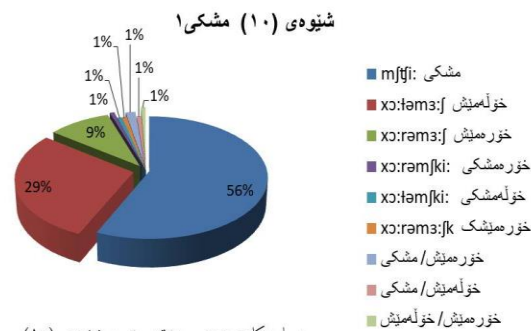
۲. بەزنامەی (Arc GIS)

۳. خشتەئێزمارە (۹)

مشکی ۱: وشەیه کە لە کۆیە و دەورووبەری بۆ خۆی پاشماوەی (رەژو/خەلوز) بەکاردههێنریت، کە لە هەندیک ناوچە ی دیکە ی زاری کوردی ناوەراست پێدەلێن (خۆلەمیش). لە فەرەهنگی هەنانە بۆرینەدا بەم شیوەیه تۆمارکراوه: ۱- خۆلە کەوه، خۆلەمیش، بۆل؛ ۲- جۆری پارچە ی ئاوریشم کە دەکرێتە پێچی سەر، شەدە؛ ۳- رەنگی رەش. (هەژار، ۱۳۸۱، ۱۱). لە سەردانی ناوچە ی توێژینەوه، ئەو زانیاریانیە ی خشتە ی (۱۰) کۆکراوه تەوه.

خشتە ی (۱۰) مشکی ۱

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
مشکی	77	56.6	56.6	56.6
خۆلەمیش	39	28.7	28.7	85.3
خۆرەمیش	13	9.6	9.6	94.9
خۆرەمشکی	1	.7	.7	95.6
خۆرەمیشک	1	.7	.7	96.3
خۆلەمشکی	1	.7	.7	97.1
خۆرەمیش/مشکی	2	1.5	1.5	98.5
خۆلەمیش/مشکی	1	.7	.7	99.3
خۆرەمیش/خۆلەمیش	1	.7	.7	100.0
سەرچەم	136	100.0	100.0	

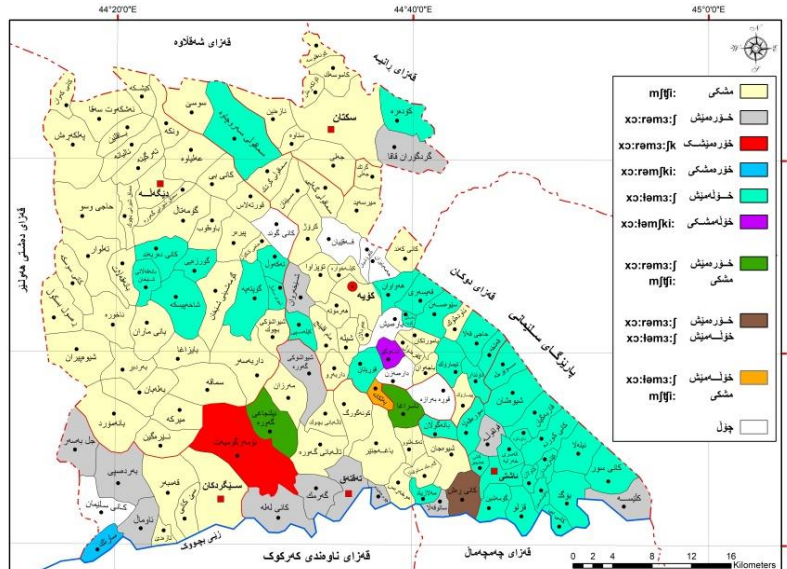


بە سەرنجدان لە خشتە ی (۱۰) رۆندەبیتەوه، (مشکی) لە (۷۷) شوێن بەکاردههێنریت و لە ریزبەندی یە کەمی رێژە ی بڵاوبونەوه دایە، نزیکە ی (۵۷٪) ی ناوچە ی توێژینەوه دەگرێتەوه. (خۆلەمیش) بە پله ی دوهم دیت، لە (۳۹) شوێن بەکاردههێنریت، دەکاتە نزیکە ی (۲۹٪) ی ناوچە ی توێژینەوه. (خۆرەمیش) لە پله ی سێیه مدايه؛ لە (۱۳) شوێن

به کارده هینریت و ده کاته نزیکه‌ی (۱۰٪) ی ناوچه‌ی توئینه‌وه. چوار کۆمه‌له‌ی زمانی تیکه‌ل له ناوچه‌ی توئینه‌وه هه‌ن، که دو وشه به هاوبه‌شی به کارده هینرین.

له نیوان گۆراوه‌کانی (خۆله‌میش) و (خۆره‌میش) و (خۆره‌مشکی) و (خۆله‌مشکی)، ته‌نیا گۆرانی ده‌نگی / ل- ر/ رویداوه، که سیمایه‌کی دیاری شیوه‌زاری سۆرانییه. له (خۆره‌میش و خۆره‌میشک) دا، ته‌نیا /ک/ زیادیکردوه. له نیوان (مشکی، خۆره‌مشکی، خۆله‌مشکی) مشکی هاوبه‌شه و لیکسیمه‌کانی خۆل و خۆر جیاوازیان دروستکردوه. شیوه‌ی دابه‌شبون و بلاوبونه‌وه‌یان له نه‌خشه‌ی (۱۰) دا ده‌خه‌رتیه‌رو:

نه‌خشه‌ی (۱۰) مشکی ۱



کاری توئهر پشته‌ست به:

۱. حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان، وه‌زاره‌تی شاره‌وانی و گه‌شتوگوزار، به‌رئوبه‌رایه‌تی گه‌شتی شاره‌وانی هه‌ولپر، سه‌روکایه‌تی شاره‌وانی کۆبه

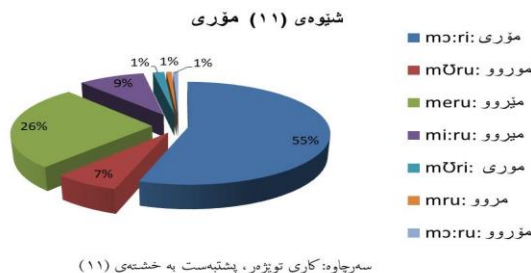
۲. به‌زنامه‌ی (Arc GIS)

۳. خه‌شته‌ی ژماره (۱۰)

مۆری: که‌لوپه‌لێکی بچوکی جوانکاریه، وئنه‌که‌ی له پاشکۆدا هه‌یه، گۆراوێکی دیکه‌ی ناوچه‌ی توئینه‌وه‌یه. له سه‌ردانی

ناوچه‌ی توئینه‌وه، ئەم زانیاریانه‌ی خه‌شته‌ی (۱۱)، له‌سه‌ر (مۆری) کۆکرایه‌وه:

خه‌شته‌ی (۱۱) مۆری

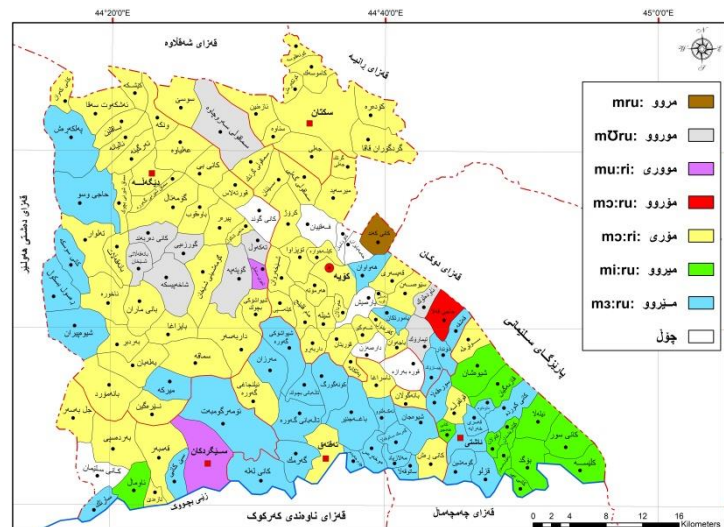


سه‌راوه‌: کاری توئهر، پشته‌ست به خه‌شته‌ی (۱۱)

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
مۆری	75	55.1	55.1	55.1
مورو	9	6.6	6.6	61.8
مۆرو	36	26.5	26.5	88.2
مۆرو	12	8.8	8.8	97.1
مۆری	2	1.5	1.5	98.5
مرو	1	.7	.7	99.3
مۆرو	1	.7	.7	100.0
سه‌رجه‌م	136	100.0	100.0	

به سهرنجدان له خشتهی (۱۱)، دهرده كهوئیت ئەم گۆراوه (۷) شپۆه دهربرینی لیکچوی ههیه، كه دهنگه نه بزۆینه کانی /م، ر/ تێیاندا هاوبهشن و دهنگه بزۆینه کانی /ۆ، و، ى، و، ى، ا، و/ جیاوازن. له نیوان گۆراوه کانی (مۆری، موری) دا، دهنگه گۆرکی بزۆینی /ۆ/ به /و/ رویداوه. له نیوان گۆراوه کانی (مۆری، مۆرو) دا، دهنگه گۆرکی بزۆینی /ی/ به /و/ رویداوه. له نیوان گۆراوه کانی (مۆرو، میرو، مرو) دا، دهنگه گۆرکی بزۆینه کان /ئ، و، ى، بزرۆکه/ له برگیه یه کهمی گۆراوه که دا رویداوه. له نیوان گۆراوه کانی (مۆری، میرو)، له برگیه یه کهمدا، دهنگه گۆرکی بزۆینی /ۆ/ به /ئ/ رویداوه، له برگیه دوه میشدا دهنگه گۆرکی بزۆینی /ی/ به /و/ رویداوه. له نیوان گۆراوه کانی (مۆری، مورو)، له برگیه یه کهمدا، دهنگه گۆرکی بزۆینی /ۆ/ به /و/ رویداوه، له برگیه دوه میشدا دهنگه گۆرکی بزۆینی /ی/ به /و/ رویداوه. له نیوان گۆراوه کانی (مۆری، میرو)، له برگیه یه کهمدا، دهنگه گۆرکی بزۆینی /ۆ/ به /ی/ رویداوه، له برگیه دوه میشدا دهنگه گۆرکی بزۆینی /ی/ به /و/ رویداوه. له نیوان گۆراوه کانی (مۆری، مرو)، له برگیه یه کهمدا، دهنگه گۆرکی بزۆینی /ۆ/ به /بزرۆکه/ رویداوه، له برگیه دوه میشدا دهنگه گۆرکی بزۆینی /ی/ به /و/ رویداوه. پێژهی بڵاوبونه وهیان بهم جوړهیه: (مۆری) له (۷۵) شوئیندا به کارده هینریت، ده کاته نزیکه (۵۵٪) ی ناوچهی توئینه وه، به پلهی یه کهم دیت. له پلهی دوه م، (میرو) ه، له (۳۶) شوئین به کارده هینریت، ده کاته نزیکه (۲۷٪) ی ناوچهی توئینه وه. (میرو) له پلهی سێه م دیت، له (۱۲) شوئین به کارده هینریت، ده کاته نزیکه (۹٪) ی ناوچهی توئینه وه. (مورو) له پلهی چواره م دایه و (موری) پینجه م و (مورو، مۆرو) له پلهی شه شه من. له نه خشه ی (۱۱) شوئین و سنوری بڵاوبونه وهیان ده خریتته رو:

نه خشه ی (۱۱) مۆری



کاری توئهر پشته به:

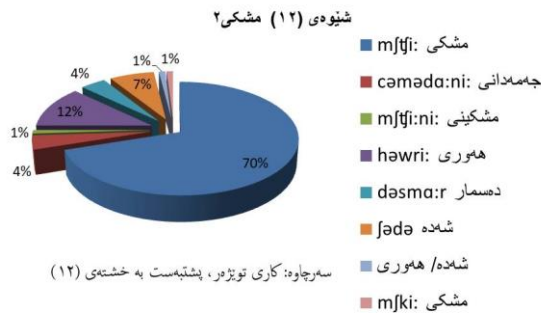
۱. حکومهتی ههریمی کوردستان، وهزارهتی شارهوانی و گهشتوگوزار، به پێوه به رایهتی گشتی شارهوانی ههولێر، سهروکایهتی شارهوانی کۆیه
۲. به نامه ی (Arc GIS)

۳. خشتهی ژماره (۱۱)

مشکی ۲: ئەم گۆراوه هه مان گۆکردنی (مشکی ۱) ی هه یه (هاویژن)، به لآم دهروازهی فهرههنگیان جیاوازه و واتای جیاوازیان هه یه، به و پارچه قوماشه تابه ته رهنگخۆله میشییه دهوتریت، که هاوشیوهی (جهمه دانی) پیاوان له سه ریده که ن. له سهردانی ناوچهی توژیینه وه، زانیارییه کانی خشتهی (۱۲) به دهسته اتون:

خشتهی (۱۲) مشکی ۲

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
مشکی tʃ	95	69.9	69.9	69.9
جهمه دانی	6	4.4	4.4	74.3
مشکینی	1	.7	.7	75.0
هه وری	17	12.5	12.5	87.5
دهسمار	5	3.7	3.7	91.2
شده	9	6.6	6.6	97.8
شده/هه وری	1	.7	.7	98.5
مشکی k	2	1.5	1.5	100.0
سه رجه م	136	100.0	100.0	



به سه رنجدان له خشتهی (۱۲)، ده رده که ویت ئەم گۆراوه، له ناوچهی توژیینه وه دا (۷) ناوی جیاوازی هه یه، له هه مویان بآوتر (مشکی) یه (وینه که ی له پاشکۆدا هه یه)، له (۹۵) شویندا به کارده هیتریت، ده کاته نزیکه ی (۷۰٪) ی ناوچهی توژیینه وه. (هه وری) به پله ی دوهم دیت، له (۱۷) شوین به کارده هیتریت، ده کاته نزیکه ی (۱۳٪) ی ناوچهی توژیینه وه. (شده)، له (۹) شوین به کارده هیتریت، ده کاته نزیکه ی (۷٪) ی ناوچهی توژیینه وه و پله ی سییه می گرتوه. پله ی چوارهم (جهمه دانی) ه، له (۶) شوین به کارده هیتریت، ده کاته نزیکه ی (۴٪) ی ناوچهی توژیینه وه. (دهسمار) له (۵) شوین به کار دیت، ده کاته نزیکه ی (۴٪) ی ناوچهی توژیینه وه. شایه نی گوته (شده، هه وری، دهسمار) له زۆر شوینی کوردستان بۆ که لوبه لی ره گه زی (می) به کارده هیترین، له ئەده بی فۆلکلۆر و میلیشدا نمونه زۆره.

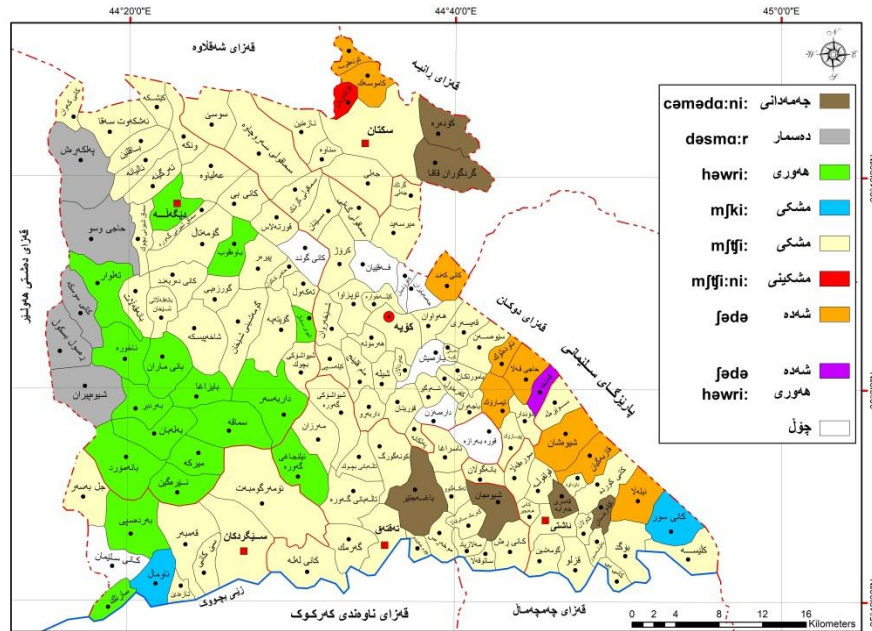
له نیوان گۆراوه کانی (مشکی - mʃtʃi) و (مشکی - mʃki) دا ته نیا گۆرانیکی ئەلوفۆنی له گۆکردنی فۆنیمی /ک/ دا هه یه؛ به هۆی ئەوه ی /ی/ به دوادا هاتوه له گۆکردندا ده بیت به /tʃ/. ئەم دیارده دهنگیه زۆربه ی سنوری زاری کوردی ناوه راست ده گرتیه وه، به لآم گشتگیر نییه، له ناوچهی توژیینه وه ش له (۲) کۆمه له ی زمانیدا ئەم دیارده یه نییه و هه ر به /ک/ گۆده کریت، وه ک له خشته که دا دیاره.

له نیوان (مشکی) و (مشکینی) دا، (نی) زیاد بوه.

(جهمه دانی، هه وری، شده، دهسمار) گۆرانی لیکسکین و په یوه ندیان به فۆنۆلۆجیه وه نییه.

کاتیکی داتا کانی خشتهی (۱۲) بخریته سه ر نه خشه، به م شیوه یه ی خواره وه ده بیت:

نه خشه ی (۱۲) مشکی ۲



کاری توێژهر پشتهبهست به:

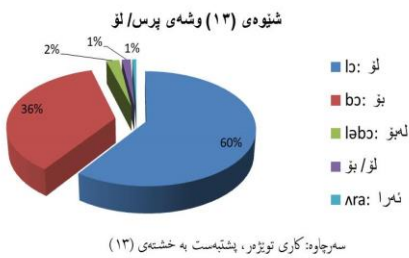
۱. حکومهتی ههریمی کوردستان، وهزارهتی شارهوانی و گهشتوگوزار، به نۆه به رایهتی گشتی شارهوانی ههولێر، سهروکایهتی شارهوانی کۆیه

۲. به نامه ی (Arc GIS)

۳. خستهی ژماره (۱۲)

لۆ: وشه ی پرس و ئامرازی په یوه ندی، له ناوچه ی توێژینه وه به م شیوه یه یه:

خسته ی (۱۳) وشه ی پرس (لۆ)

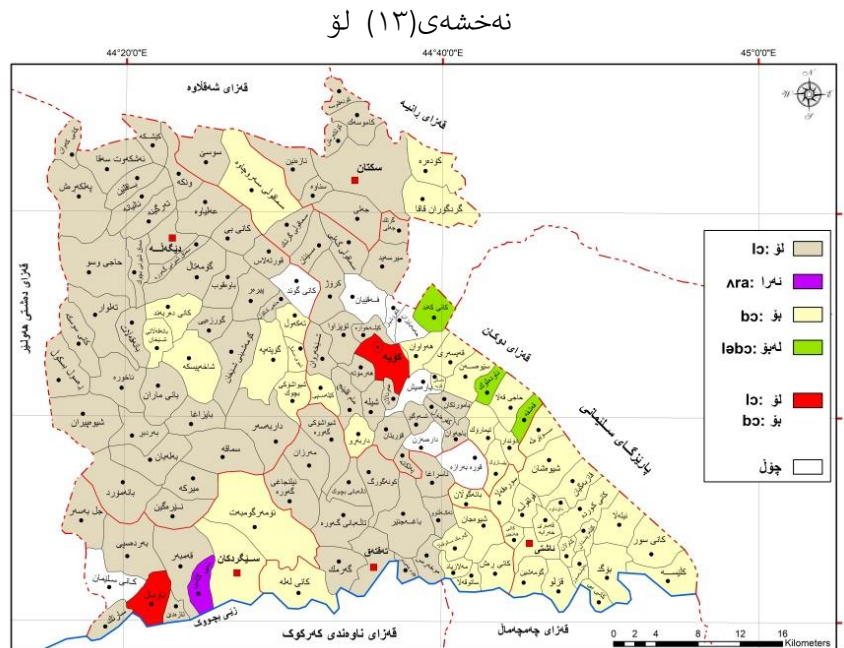


سهراوه: کاری توێژهر، پشتهبهست به خسته ی (۱۳)

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
لۆ	81	59.6	59.6	59.6
بۆ	49	36.0	36.0	95.6
له بۆ	3	2.2	2.2	97.8
لۆ / بۆ	2	1.5	1.5	99.3
ئهرا	1	.7	.7	100.0
سهراجه م	136	100.0	100.0	

به سه رنجدان له خسته ی (۱۳)، ده رده كه ویت، ئه م گۆراوه (۴) شیوه ی جیاوازی گۆکردنی هه یه: (لۆ)، له (۸۱) شوین به کارده هیتریت، ده کاته نزیکه ی (۶۰٪) ی ناوچه ی توێژینه وه و په لیه یه که می رێژه ی به کاره یانی هه یه، جگه له وه ی که له (۲) شویتیش به هاوبه شی له گه ل (بۆ) به کارده هیتریت، که (کۆیه) یه کیکیانه، به هۆی نیشه جیونی خه لکیکی زۆری گونده کانی رۆژه لاتی ده شی کۆیه، له ناو شاری کۆیه، که (بۆ) به کارده هینن، ئیستا کۆیه بوه به ناوچه یه کی تیکه ل، هه ردو گۆکراوی (لۆ/بۆ) ی تیدا به کارده هیتریت. په لیه ی دوهم (بۆ/یه)، له (۴۹) شوین به کارده هیتریت، ده کاته (۳۶٪) ی ناوچه ی توێژینه وه. (له بۆ) له (۳) گوند به کارده هیتریت و په لیه سییه میشه، ده کاته نزیکه ی (۲٪) ی ناوچه ی توێژینه وه.

(ئەرا)، شێوهكەى زۆر جياوازه، تەنیا لە گوندی (سێکانی) بە کاردههێنریت. لە فەرهنگی هەنابە بۆرینهدا (ئەرا) بە واتای (۱. بۆجی، چما، لەبەرچی؟؛ ۲. بۆ، لەبەر؛ ۳. مشار) (ههژار، ۱۳۸۱، ۲۰).
 لە نیوان (لهبۆ) و (لۆ)دا، تیچونی دەنگه كانی /ه/، ب/ رویداوه.
 لە نیوان (لهبۆ) و (بۆ)دا، تیچونی دەنگه كانی /ل/، ه/ رویداوه.
 (ئەرا)، وشهیه كی جياوازه و بۆ جياوازی شێوهزاره كان ده گهریتهوه.
 نهخشه‌ی (۱۳)، رێژه‌ی بلاوبونه‌وه‌ی كه‌رهسته‌ زمانیه‌ كه‌ نیشاندات:



کاری توێژەر پشتبەست بە:

۱. حکومه‌تی هه‌رێمی کوردستان، وه‌زاره‌تی شاره‌وانی و گه‌شتوگوزار، به‌رێوه‌به‌رایه‌تی گه‌شتی شاره‌وانی هه‌ولێر، سه‌روکایه‌تی شاره‌وانی کۆیه
۲. به‌رنامه‌ی (Arc GIS)
۳. خه‌شته‌ی ژماره‌ (۱۳)

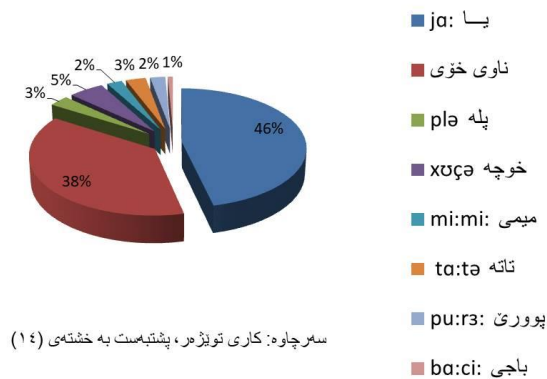
به‌پێی نه‌خشه‌ی (۱۳)، هه‌رسێ گوندی (کانیکه‌ند، ئاوده‌لوک، قه‌شقه)، (له‌بۆ) به‌کاردههێنن، چونکه به‌ره‌چه‌له‌ک (بلباس، مه‌نگور)ن. ئەو شوێنانه‌ش (بۆ) دهرده‌برن ده‌که‌ونه‌ رۆژه‌لات و باشوری سنوری توێژینه‌وه؛ له‌گه‌ڵ پارێزگاکانی (سلێمانی، که‌رکوک) هاوسنورن. به‌کارهێنه‌رانی (لۆ)، زۆریه‌ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه‌ ده‌گرنه‌وه، له‌گه‌ڵ (قه‌زای شه‌قلاوه و قه‌زای ده‌شتی هه‌ولێر) هاوسنورن.

یا: دهربراوێکی کۆمه‌لایه‌تی رێزداریه‌، تايبه‌ته‌ به‌ ره‌گه‌زی (م/ع)، بۆ بانگکردنی ژنیک، که‌ ته‌مه‌نی له‌ ئاخپوه‌ر گه‌وره‌تر بێت، له‌ پێش ناوی بانگکراوه‌وه‌ دیت، هاواتا و هاوته‌رکی (خان)ه، که‌ له‌ زۆر ناوچه‌ی کوردستان به‌کاردههێنریت و ده‌چیته‌ دوای ناوی بانگکراوه‌وه‌. زانیاری سه‌باره‌ت به‌ رێژه‌ی به‌کارهێنانی له‌ خه‌شته‌ی (۱۴) دا ده‌خه‌ریته‌رو:

خشتهی (۱۴) (یا)ی گهورهپی

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
یا	63	46.3	46.3	46.3
ناوی خۆی	51	37.5	37.5	83.8
پله	4	2.9	2.9	86.8
خوچه	7	5.1	5.1	91.9
میمی	3	2.2	2.2	94.1
تاته	4	2.9	2.9	97.1
پورئ	3	2.2	2.2	99.3
باجی	1	.7	.7	100.0
سه‌رحه‌م	136	100.0	100.0	

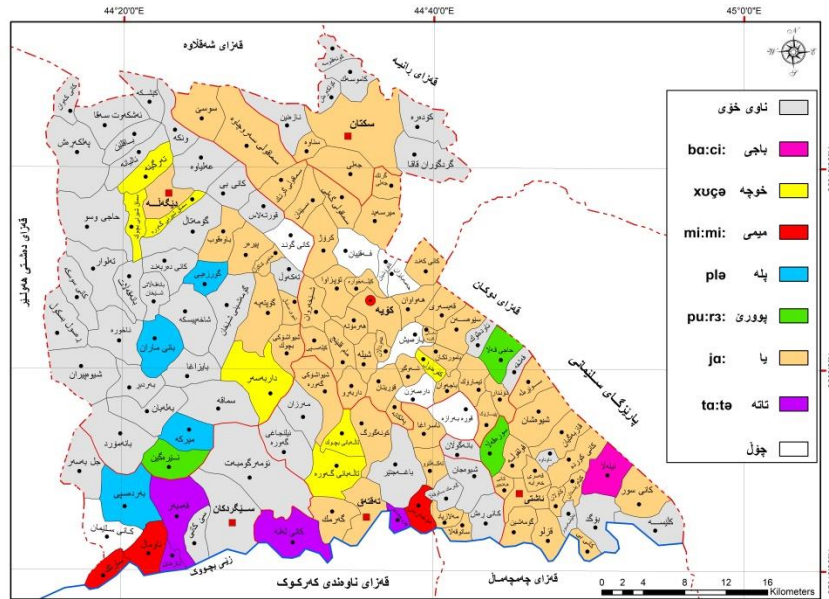
شیوهی (۱۴) (یا)ی گهورهپی



سه‌رحه‌م: کاری توئزەر، پشتبەست بە خشتهی (۱۴)

به سه‌رنجدان له خشتهی (۱۴)، ده‌رده‌که‌وئیت: (یا) له (۶۳) شوئندا به‌کارده‌هئینرئیت، زۆرتین رێژهی بلاوبونه‌وهی هه‌یه، ده‌کاته نزیکه‌ی (۴۶٪)ی ناوچه‌ی توئزینه‌وه. له (۵۱) شوئنی ناوچه‌ی توئزینه‌وه هه‌یج پێشبه‌ند و پاشبه‌ندی کۆمه‌لایه‌تی بۆ بانگکردنی ره‌گه‌زی (می) به‌کارنا‌هئینرئیت؛ هه‌ر به‌ ناوی خۆیه‌وه بانگده‌کرئیت. (خوچه)، له (۷) شوئندا به‌کارده‌هئینرئیت، ده‌کاته نزیکه‌ی (۵٪)ی ناوچه‌ی توئزینه‌وه. دواتر (پله، تاته) له (۴) شوئنی جیاوازا به‌کاردین، ئینجا (میمی، پورئ) دین، هه‌ریه‌که‌یان له (۳) شوئندا به‌کاردین، ده‌کاته نزیکه‌ی (۲٪)ی ناوچه‌ی توئزینه‌وه. ته‌نیا له یه‌ک گوند (باجی) به‌کارده‌هئینرئیت. جیگه‌ی باسه (خان)، که له دوا‌ی ناوی بانگراو/ باسکراوه‌وه دئیت، له کۆیه به‌کارده‌هئینرئیت، به‌لام ئه‌م توئزینه‌وه ته‌نیا (یا)ی وه‌ک که‌ره‌سته‌ی توئزینه‌وه وه‌رگرتوه. زانیاریه‌کانی خشته‌ی (۱۴) له‌سه‌ر نه‌خشه، به‌م شیوه‌یه ده‌بئیت:

نه‌خشه‌ی (۱۴) یا



کاری توێژهر پشتبسته به:

١. حکومهتی ههریمی کوردستان، وهزارهتی شارهوانی و گهشتوگوزار، بهرئوبهرايهتی گهستی شارهوانی ههولیر، سهروکایهتی شارهوانی کۆیه

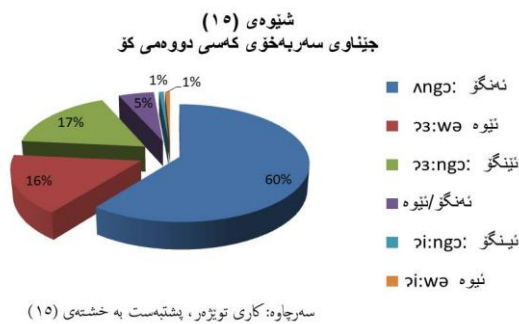
٢. بهرنامهی (Arc GIS)

٣. خستهی ژماره (١٤)

ئهنگۆ، جیناوی کهسی سهربهخۆ، بۆ کهسی دوهمی کۆ، جگه له جیاوازی کۆی دهسته جیناوه که (شمس، ٢٠٢٣،

١٢٨)(viii)، جیناوی کهسی دوهمی کۆ، شیوهی جیاوازی ههیه.

خستهی (١٥) جیناوی سهربهخۆی کهسی دوهمی کۆ (ئهنگۆ)



سهراوه: کاری توێژهر، پشتبسته به خستهی (١٥)

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
ئهنگۆ	82	60.3	60.3	60.3
ڤیوه	22	16.2	16.2	76.5
ڤینگۆ	23	16.9	16.9	93.4
ئهنگۆ / ڤیوه	7	5.1	5.1	98.5
ڤینگۆ	1	.7	.7	99.3
ڤیوه	1	.7	.7	100.0
سهرحهم	136	100.0	100.0	

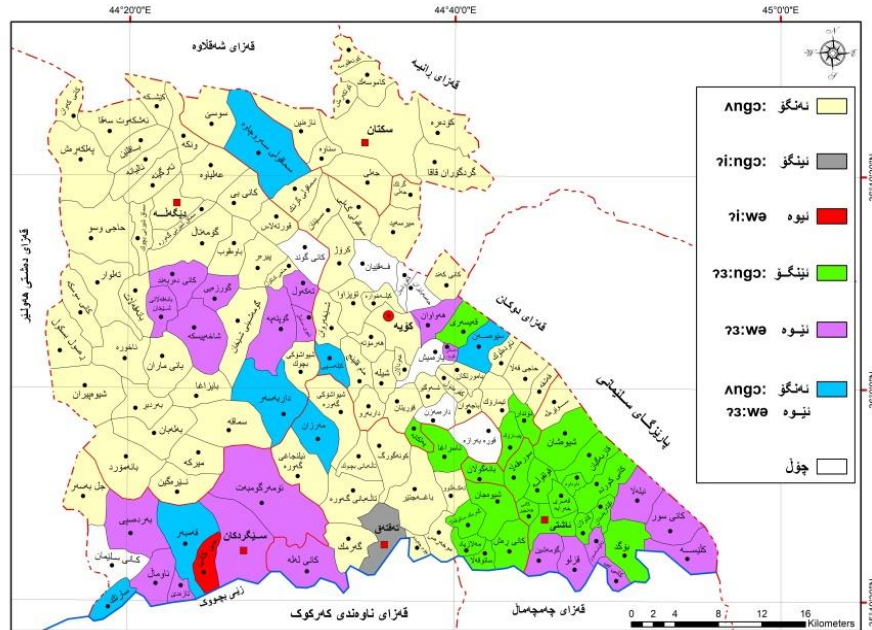
به سهرنجدان له خستهی (١٥) دهرده کهوئیت، جیناوی کهسی سهربهخۆ بۆ کهسی دوهمی کۆ، له ناوچهی توێژینهوه، (٥) شیوهی ههیه. (ئهنگۆ) له (٨٢) شوئین به کاردههینریت، دهکاته نزیکهی (٦٠٪) ی ناوچهی توێژینهوه و زۆرترتن رێژهی به کارهینانی ههیه. (ڤیوه)، که جیناوه ستاندارده کهیه، له پلهی دوهم دیت؛ له (٢٢) شوئین بهتهنیا و له (٧) شوئین به هاوبهشی له گهڵ (ئهنگۆ) به کاردیت، دهکاته نزیکهی (٢٧٪) ی ناوچهی توێژینهوه. (ڤینگۆ) له (٢٣) شوئین

به کارده ههینریت، ده کاته نزیکه ی (۱۷٪) ی ناوچه ی تووژینه وه و پله ی سییه می رێژه ی بلا بونه وه ی هه یه. (ئینگۆ، ئیوه) هه ریه که یان له (۱) شوین به کارده ههینرین.

شیوه ی جیناوه کان زۆر له یه که وه نزیکن؛ له نیوان گۆراوه کانی (ئهنگۆ، ئینگۆ، ئینگۆ) دا، گۆران له دهنگی بزوینی /ه، ی، ی/ دا رویداوه.

له نیوان (ئیه، ئیوه)، دهنگه گۆرکی بزوینه کانی /ی، ی/ رویداوه. له نه خشه ی (۱۵) دا، سنوری جوگرافی به کارهینانیان ده رده که ویت.

نه خشه ی (۱۵) جیناوی سه ربه خۆی که سی دوه می کۆ



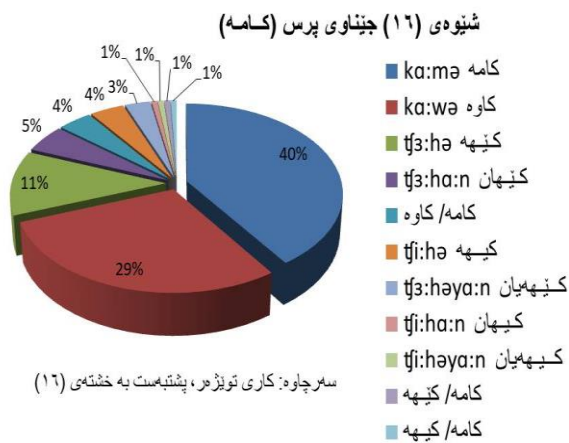
کاری تووژهر پشتبه ست به:

۱. حکومه تی هه ریمی کوردستان، وه زاره تی شاره وانی و گه شتوگوزار، به رێبه رایه تی گشته ی شاره وانی هه ولتر، سه روکایه تی شاره وانی کۆبه
۲. به نامه ی (Arc GIS)
۳. خسته ی ژماره (۱۵)

جیناوی پرس (کامه)، گۆراویکی دیکه یه له م تووژینه وه یه دا کاری له سه ر کراوه؛ له فۆرمه وینه داره که ی پاشکۆ، وینه ی دو مندال هه یه، ده مانپرسی (ئهو منداله ناوی چیه؟) بو ئه وه ی که سی داتالیه وهرگه راو جیناویکی پرس ده رپریت. به م شیوه یه زانیاریه کانی خسته ی (۱۶) کۆکراوه ته وه.

خشته‌ی (۱۶) جیناوی پرس (کامه)

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
کامه	55	40.4	40.4	40.4
کامه / کیهه	1	.7	.7	41.2
کیهه‌یان	1	.7	.7	41.9
کاوه	39	28.7	28.7	70.6
کیهان	7	5.1	5.1	75.7
کیهه	16	11.8	11.8	87.5
کیهه	5	3.7	3.7	91.2
کامه / کاوه	6	4.4	4.4	95.6
کیهان	1	.7	.7	96.3
کامه / کیهه	1	.7	.7	97.1
کیهه‌یان	4	2.9	2.9	100.0
سه‌رجه‌م	136	100.0	100.0	



به سه‌رنجدان له خشته‌ی (۱۶) ده‌رده‌که‌وئیت، ئەم جیناوه‌ (۸) شینوه‌ی هه‌یه. (کامه)، له (۵۵) شوئیدا به‌کارده‌هینریت، زۆرتیرین رێژه‌ی بـلاوبونه‌وه‌یه، ده‌کاته نزیکه‌ی (۴۰٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه. (کاوه) له پله‌ی دوهم دیت، له (۳۹) شوئین به‌کارده‌هینریت، ده‌کاته نزیکه‌ی (۲۹٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه. (کیهه) پله‌ی سێیه‌می رێژه‌ی بـلاوبونه‌وه‌ی هه‌یه، له (۱۶) شوئین به‌کارده‌هینریت، نزیکه‌ی (۱۲٪) ی ناوچه‌ی توێژینه‌وه ده‌گرێته‌وه. شینوه‌کانی دیکه‌ی جیناوه‌که به پله و رێژه‌ی که‌متر له خشته‌که‌دا خراونه‌ته‌رو.

له نێوان (کامه) و (کاوه)دا، ده‌نگ گۆرکێی نه‌بزوئینی /م، و/ رویداوه.

له نێوان (کامه) و (کیهه)دا، ده‌نگ گۆرکێی بزوئینی /ا، ی/ رویداوه، هه‌روه‌ها ده‌نگ گۆرکێی نه‌بزوئینی /م، ه/ رویداوه.

له نێوان (کیهه) و (کیهه)دا، ده‌نگ گۆرکێی بزوئینی /ئ، ی/ رویداوه.

له نێوان (کیهه) و (کیهه‌یان)دا، جیناوی که‌سی لکاو بو‌ که‌سی سێیه‌می کۆ (یان)، چۆته سه‌ر جیناوه پرسه‌که.

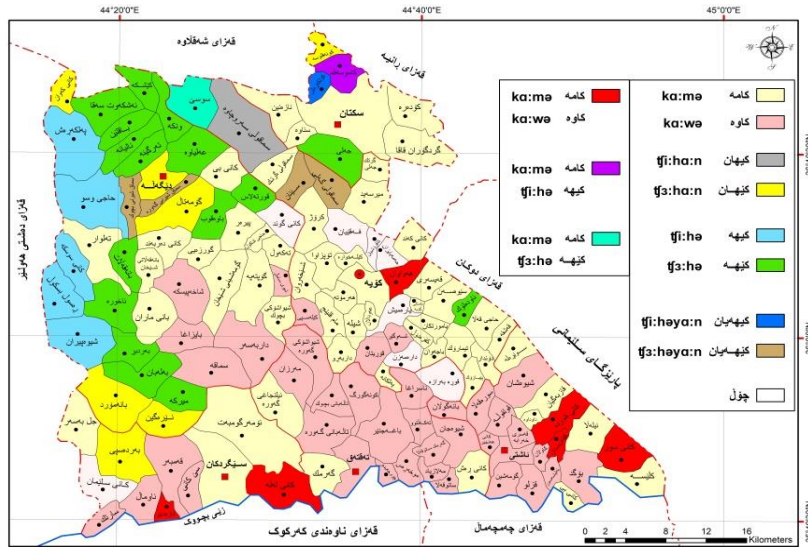
له نێوان (کیهه) و (کیهان)دا، له بره‌گه‌ی دوهمدا، بزوئینی کورت /ه/ تێچوه و مۆرفیمی کۆ (ان) ی چۆته سه‌ر.

له نێوان (کیهه) و (کیهان)دا، له بره‌گه‌ی دوهمدا، بزوئینی کورت /ه/ تێچوه و مۆرفیمی کۆ (ان) ی چۆته سه‌ر.

له نێوان (کیهه) و (کیهه‌یان)دا، جیناوی که‌سی لکاو بو‌ که‌سی سێیه‌می کۆ (یان)، چۆته سه‌ر جیناوه پرسه‌که.

ئەم زانیاریانه نه‌خشه‌ی (۱۶) به‌ره‌مه‌ده‌هین:

نه‌خشه‌ی (۱۶) جیناوی پرس (کامه)



کاری توێژهر پشتهبەست بە:

۱. حکومهتی هەرێمی کوردستان، وهزارهتی شارهوانی و گهشوتگوزار، بهرئوبهرايهتی گشتی شارهوانی ههولێر، سهروکایهتی شارهوانی کۆبه
۲. بهرنامهی (Arc GIS)
۳. خشتهی ژماره (۱۶)

جیناوی ههپی: ئەو جیناوییه که خۆیەتی (خاوهنداریتی- تملک) رادهگهیهنیت، له زاری کوردی ناوهراستا (هی / ئی)، فۆرمی سههرهکی جیناوی ههپییه. (مارف، ۱۹۸۷، ۲۷۸-۲۷۹). له میانی سههردانی ناوچهی توێژینهوه و دواندی کهسانی داتالیوهگرێو، به مهبهستی وهرگرتن و بیستنی شیوهی جیناوی ههپی، ههر شتیک بهرچاو بوايه دهمانپرسی (ئهو شته ههپی کتیه؟). زانیارییهکانی خشتهی (۱۷) بهدهستهات:

خشتهی (۱۷) جیناوی ههپی

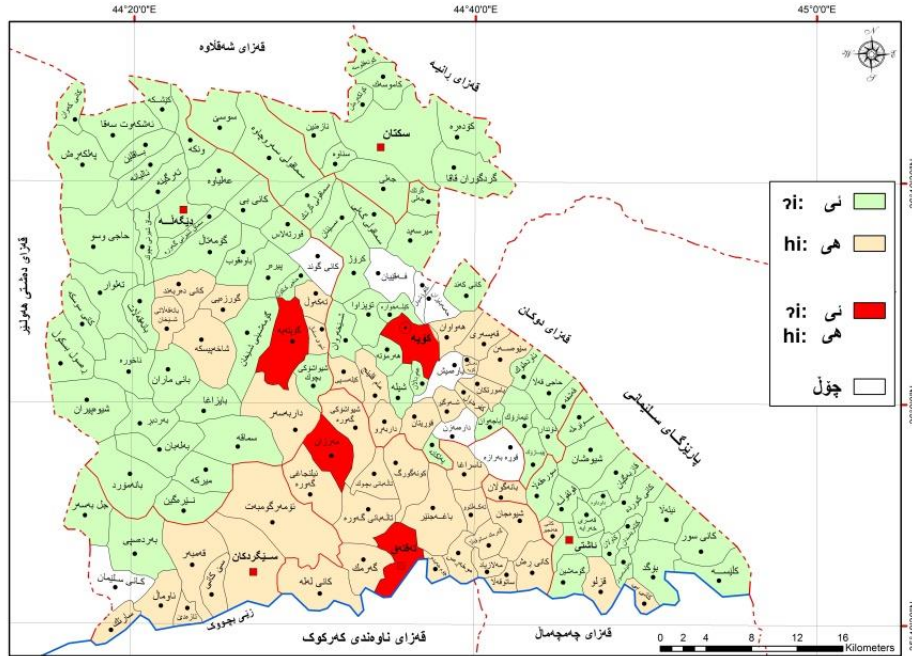


سههرچاوه: کاری توێژهر، پشتهبەست به خشتهی (۱۷)

	Frequency	Percent	Valid Percent	Cumulative Percent
ئی	86	63.2	63.2	63.2
هی	46	33.8	33.8	97.1
ئی / هی	4	2.9	2.9	100.0
سههرجهم	136	100.0	100.0	

بهیپی خشتهی (۱۷)، جیناوی ههپی له ناوچهی توێژینهوه، تهنیا (۲) شیوهی ههپی. (ئی)، له (۸۶) شویندا بهکاردههینریت، دهکاته نزیکه (۶۳٪) ی ناوچهی توێژینهوه. (هی)، له (۴۶) شویندا بهکاردههینریت، دهکاته نزیکه (۳۴٪) ی ناوچهی توێژینهوه. له (۴) شوینیش ههردو شیوه که به هاوبهشی بهکاردههینرین، واته ناوچهی تیکه، له (۳٪) ی ناوچهی توێژینهوه. پیمانوايه (۳) کۆمهلهی زمانی له ناوچه تیکه لهکان (کۆیه، گۆپتهپه، مهزان)، هۆکاره کهیان زیاتر جوگرافییه، چونکه کهوتونهته نیوان کۆمهلهنگه زمانییهکانی (ئی) و (هی)، بهلام (تهفتهق)، له ناوهراستی سنوری جوگرافی (هی) ههلهکهوتوه، تیکهلییه کهی بۆ هۆکاری کۆمهلهیهتی دهگهڕێتهوه.

له نیوان (ئ) و (ه)دا، دهنگ گۆرکێ نه بزوینی /د/ و /ه/ رویداوه.
 نهخشه‌ی (١٧) جیناوی هه‌پی



کاری توێژه‌ر پشتبسته به:

١. حکومه‌تی هه‌ریێم کوردستان، وه‌زاره‌تی شاره‌وانی و گه‌ش‌تو‌گوزار، به‌رئوه‌به‌رایه‌تی گه‌شتی شاره‌وانی هه‌ولێر، سه‌رۆکایه‌تی شاره‌وانی کۆیه
 ٢. به‌زنامه‌ی (Arc GIS)
 ٣. خه‌شته‌ی ژماره (١٧)
- په‌یوه‌ندی نیوان گۆراوه‌کان: بۆ دۆزینه‌وه‌ی په‌یوه‌ندی نیوان گۆراوه‌کانی توێژینه‌وه‌که، به‌کارهێنانی رێگی سپرمان، زانیاریه‌کانی خه‌شته‌ی (١٨) مان ده‌ستکه‌وت:

خشتهی (۱۸) په یوه نډې نښان گۆراوه کان

		خون	خونډن	گوز	
Spearman's rho	خون	Correlation Coefficient	1.000	.977**	.898**
		Sig. (2-tailed)	.	.000	.000
		N	136	136	136
	خونډن	Correlation Coefficient	.977**	1.000	.876**
		Sig. (2-tailed)	.000	.	.000
		N	136	136	136
	گوز	Correlation Coefficient	.898**	.876**	1.000
		Sig. (2-tailed)	.000	.000	.
		N	136	136	136

** . Correlation is significant at the 0.01 level (2-tailed).

به سه رنجدان له خشتهی (۱۸)، درده که ویت، په یوه نډیبه کی راسته وانه ی زور به هیژ، به بهای (۰.۹۷) له نښان گۆراوه کانی (خون، خونډن) دا هه یه، واته له سه ر یه ک هیژ و به یه ک ئاراسته کارده کهن. به درپرینتیکی دیکه، (۹۷%) ی ئه و شویتانه ی گۆراوی (خون) به کارده هیژن، (خونډن) یش به کارده هیژن. هه روه ها په یوه نډیبه کی راسته وانه ی زور به هیژ، به بهای (۰.۸۹). له نښان گۆراوه کانی (خون، گوز) دا هه یه، واته له سه ر یه ک هیژ و به یه ک ئاراسته کارده کهن. به درپرینتیکی دیکه، (۸۹%) ی ئه و شویتانه ی گۆراوی (خون) به کارده هیژن، (گوز) یش به کارده هیژن. به هه مان شیوه په یوه نډیبه کی راسته وانه ی زور به هیژ، به بهای (۰.۸۷). له نښان گۆراوه کانی (خونډن، گوز) دا هه یه، واته (۸۷%) ی ئه و شویتانه ی گۆراوی (خونډن) به کارده هیژن، (گوز) یش به کارده هیژن.

که واته هه مان په یوه نډیبه راسته وانه ی زور به هیژ له نښان گۆراوه کانی (خوین، خوینډن)، (خوین، گوین)، (خوینډن، خوینډن)، (خوینډن) دا هه یه. هه روه ها هه مان په یوه نډیبه راسته وانه ی زور به هیژ له نښان گۆراوه کانی (خین، خینډن)، (خین، گیز)، (خینډن، گیز) دا هه یه.

کومه له زمانیه کانی (کۆلکه رهش، سناوه، جهلی، قه مبه ر، تازه دی، گهرمک، موخه رهس، چۆمحه یده ر)، گۆراوه کانی (خوین، خوینډن، گوین) درده برن، هه روه ها کومه له زمانیه کانی (کونه فلو سه، سماقو لی گه لی، سیکانی) گۆراوه کانی (خوینډن، خوین) درده برن و (گوین) درده برن.

به سه رنجدان و به راورد کردنی هه ریه ک له نه خشه کانی (۳- خون)، (۴- گوز)، (۵- خونډن)، له گه ل نه خشه ی (۱۳- لۆ)، درده که ویت، زوربه ی ئاخپوه رانی ئه و شویتانه ی گۆراوه کانی (خون، خین)، (گوز، گیز)، (خونډن، خینډن) به کارده هیژن، گۆراوی (لۆ) ش به کارده هیژن. هه روه ها، زوربه ی ئاخپوه رانی ئه و شویتانه ی گۆراوه کانی (خوین، گوین، خوینډن) به کارده هیژن، گۆراوی (بۆ) به کارده هیژن.

ئهنجام

له کۆتاییدا توپژینه وه که به م ئهنجامانه ی خواره وه گه یشت:

1. په یوه نډیبه راسته وانه له نښان به شیک له گۆراوه کانی توپژینه وه که دا هه یه و له نښان گۆراوه کانی دیکه ی توپژینه وه که دا نیه. واته له روی فۆنۆلۆجیه وه، یاسا فۆنۆلۆجیه کان له سنوری ناوچه ی توپژینه وه که دا وه کویه ک کار ناکهن.

2. سنورى ئىستاي كارگيرپى قهزاي كۆيه، هيچ كارىگهري و پهيوهندييه كى به گۆراوه كاني توئيزينه وه كه وه نييه.
3. هه لكه وته ي جوگرافى ناوچه ي توئيزينه وه، هه ژمون و پهيوهندي به گۆراو و كه رهسته زمانيه كاني شيوه ئاخوتنى ناوچه ي توئيزينه وه هه يه.
4. له و گۆراوانه ي له م توئيزينه وه يه دا كاربان له سه ر كراوه، (زرۆپى) زۆرترين گۆراوى بۆ به كاردىت، كه (۱۲) شيوه ي جياوازي هه يه، هه نديك له جياوازيه كان ده گه نه ئاستى جيا بونه وه ي ليكسيكى. هه روه ها گۆراوه كاني (جيناوى هه ي، ده لوجه)، كه مترین شيوه گۆراويان هه يه، هه ريه كه يان (۲) شيوه يان هه يه. گۆراوى (ده لوجه) ليكسيكى جياوازي هه يه، كه (بيبه ر)ه.
5. بگۆرى (ره گه ز)ى ئاخيوه ران، كارىگه رپى له سه ر به كاره يتانى گۆراوه كاني ئەم توئيزينه وه يه نييه.
6. بگۆره كاني (پيکهاته ي كۆمه لايه تي) و (ته مه ن)ى ئاخيوه ران، كارىگه رپيان له سه ر به كاره يتانى به شتيكى گۆراوه كاني ئەم توئيزينه وه يه هه يه، به تايبه ت له ناوچه تيکه له كاندا.

پيشنياز

1. توئيزينه وه كه پيشنيازي ئەنجامداني توئيزينه وه ي فراوانتر له روى ژماره ي گۆراوه كان و سنورى جوگرافيه وه ده كات. ده شپت كاري به كۆمه ل له ناوچه كه و شويني ديکه ش ئەنجام بدرت، به مه به ستى كۆكردنه وه و خستنه روى زۆرترين داتا.
2. فيرخوازي به شي زمانى كوردى، قۆناغى به كالۆريۆس فيرى كۆكردنه وه ي داتا بكرين، هه ريه كه يان له ناوچه ي خۆيه وه ده ست به كۆكردنه وه ي داتا بكات و به چالاكي زانستى بۆيان هه ژمار بكرت.

لیستی سه‌رچاوه‌کان:

- Bussman, Hadumod, (1996). Routledge Dictionary of Language and Linguistics. London: Routledge.
- ئه‌حمه‌د، عه‌بدولمه‌ناف رهمه‌زان، (٢٠١١). ئه‌تله‌سی زمانی. ده‌هۆک: سپی‌رێز.
- استیتیه، سمیر شریف، (٢٠٠٨). اللسانیات المجال، والوظیفه، والمنهج. ارید: عالم الکتب الحدیث للنشر والتوزیع.
- الحمید، عبدالعزیز بن حمید، (٢٠١١). علم اللغة الجغرافي بين حداثة المصطلح و اصوله لدى العرب. مجلة الدراسات اللغوية و الادبية: ٢٥- ٥٨.
- الخطابي، ابراهيم محمد، (١٩٩٧). الاسس النظرية و المنهجية لاطلس لسان المجتمع العربي. اللسان العربي ٤٤: ١١٩- ١٣٦.
- الضامن، حاتم صالح، (١٩٨٩). علم اللغة. الموصل: جامعة بغداد - مطبعة التعليم العالي بالموصل.
- العزاوي، نعمة رحيم، (٢٠٠١). مناهج البحث اللغوي بين التراث و المعاصرة. منشورات المجمع العلمي.
- بکر، بنار عبدالخالق، (٢٠١٠). ده‌رامه‌ته سروشتیه سه‌ره‌کیه‌کانی فه‌زای کۆبه - گرفت و چاره‌سه‌ره‌کان. هه‌ولێر: چاپخانه‌ی شه‌هاب.
- حه‌مید، ساکار ئه‌نوه‌ر، (٢٠٢٠). ئه‌تله‌سی ده‌نگسازي شیوه‌زاري خۆشناوه‌تی. هه‌ولێر: زانکۆی سه‌لاحه‌دین.
- سالح، سه‌لوا فه‌ریق، (٢٠١٧). ئه‌تله‌سا فۆنۆلۆجیا زمانی کوردی - یارن‌زگه‌ها ده‌هۆک. ده‌هۆک: سپی‌رێز.
- سه‌عید، کامه‌ران تاهیر، (٢٠٠٨). کۆبه - لیکۆلینه‌وه‌یه‌ک له جۆگرافیا ی هه‌رێمی. سلێمانی: مه‌لئه‌ندی کوردۆلۆجی.
- سه‌عید، یوسف شه‌ریف، (٢٠١١). زمانه‌وانی. هه‌ولێر: چاپخانه‌ی رۆژه‌لآت.
- شمس، هێمن عبدالحمید، (٢٠٢٣). "سنوری گۆفه‌ری کۆبه". گۆفاری زانکۆی کۆبه بو زانسته‌ مرۆفایه‌تی و کۆمه‌لایه‌تییه‌کان. Vol. 6 No. 2. Issue Eleven (١٢٢- ١٤٥).
- طلیمات، غازي مختار، (١٩٩٧). في علم اللغة. دمشق: دار طلاس للدراسات و الترجمة و النشر.
- عبانه، یحیی؛ امته‌ الزعبي، (٢٠٠٥). علم اللغة المعاصر مقدمات و تطبيقات. عمان الاردن: دار الكتاب الثقافي.
- عبدالتواب، رمضان، (١٩٩٧). المدخل الى علم اللغة و مناهج البحث اللغوي. ط٣. القاهرة: مكتبة الخانجي بالقاهرة.
- عبدالجليل، عبدالقادر (٢٠٠١). علم اللسانيات الحديثة نظم التحكم و قواعد البيانات. عمان: دار صفاء للنشر و التوزيع.
- عبدالعزيز، محمد حسين، (١٩٨٣). مدخل الى علم اللغة. القاهرة: دار النمر للطباعة.
- عبدالله، سوران عبدالفتاح، (٢٠١٣). ئاوی ژیر زه‌وی له فه‌زای کۆبه و به‌کاره‌یتانی. Ed. نامه‌ی ماسته‌ر - بلاونه‌کراوه. ده‌هۆک: زانکۆی ده‌هۆک.
- عساكر، خليل، (١٩٥٣). "الاطلس اللغوي". مجمع اللغة العربية مصر: (٣٧٩- ٣٨٤).
- عواریب، حنان، (٢٠١٧). "مدخل الى التعددية اللغوية نحو تصور شامل للمصطلح و المفهوم". مجلة الذاكرة: ٥١- ٥٧.
- عه‌بدو‌لا، عه‌بدولسه‌لام نه‌جمه‌دین؛ شێرزاد سه‌بری (٢٠١١). زمانفانیا تیۆری. ده‌هۆک: سپی‌رێز.
- عه‌لی، بیستون ئه‌بوه‌کر، (٢٠١٥). ده‌رکه‌وته‌ی دودییو زمانی له کۆمه‌له‌ ئاخاوتنییه‌کاندا. نامه‌ی ماسته‌ر: زانکۆی سلیمانی.
- کزار، حسن، (٢٠١٨). اللسانیات الاجتماعية في الدراسات العربية الحديثة التلقي و التمثلات. بیروت.
- لطروش، الشارف، (٢٠٢١). "الجغرافيا اللغوية و الاطلس اللغوي في التراث العربي". مجلة حوليات التراث ٢١: ٢١١- ٢٣١.
- مارف، ئه‌وه‌رحمانی حاجی، (١٩٨٧). رێزمانی کوردی - وشه‌سازی - جیناوه‌. به‌غدا: وه‌زاره‌تی رۆشنییری و راگه‌یاندن ده‌زگای رۆشنییری و بلاوکردنه‌وه‌ی کوردی.
- مه‌حمود، رێباز ئیبراهیم، (٢٠٢٢). ئه‌تله‌سی مۆرفۆلۆژی شیوه‌ ئاخاوتنی خۆشناوه‌تی. ماسته‌رنامه: زانکۆی کۆبه.
- هه‌ژار، عبدالرحمن شرفکندی، (١٣٨١). هه‌نبانه‌ یۆرینه. چاپی سێیه‌م. ته‌هران: سروش.

پاشکۆکان



?.....



فیرخوازه‌کان وانه دهخ ... ن.



چی دهکن؟.....

پاشکو



?.....



?.....



?.....



?.....



?.....



?.....



?.....



ئهو مناله ناوی چیه؟

پاشکۆ (۲)

ز	ناوی سیانی	ره گهز	له دایک بوی	دانیشتوی	پله ی خۆیندن	پیشه
۱	سالح حه مه د مراد	نێر	۱۹۶۰	هه واوان	سێی سه ره تاپی	نازه ئدار
۲	رحان محه مه د عه بدولا	مێ	۱۹۵۲	هه واوان	نه خوینده وار	کابانی مالم
۳	ره نجده ره عه بدولا قادر	نێر	۱۹۸۰	شه وگێر	سه ره تاپی	پیشمه رگه
۴	فه تاح مه ولود عه بدولا	نێر	۱۹۶۰	شه وگێر	سێی سه ره تاپی	جوتیار
۵	جه عفه ره غه فار حه مه ده مین	نێر	۱۹۶۵	قۆریتان	نه خوینده وار	جوتیار
۶	سه ره هه د سادق حه وئیر	نێر	۱۹۷۱	باغه جنێر	سه ره تاپی	جوتیار
۷	سه فین مسته فا ئیبراهیم	نێر	۱۹۸۰	ئیلینجاغ	ئاماده یی	جوتیار
۸	شێرکۆ حه مه نه جم حه مه ده مین	نێر	۱۹۶۸	مه رزان	سه ره تاپی	جوتیار
۹	حاجی خدر ره شید	نێر	۱۹۵۰	حاجی قه لا	نه خوینده وار	جوتیار
۱۰	شێروان خدر عه بدولا	نێر	۱۹۷۶	حاجی قه لا	سه ره تاپی	جوتیار
۱۱	شه فیق عه بدولا ره سول	نێر	۱۹۵۵	سماقوئی گرتک	نه خوینده وار	جوتیار
۱۲	برایم حه مه ده مین خدر	نێر	۱۹۵۴	تیمارۆک	نه خوینده وار	جوتیار
۱۳	رازیه عه لی حه مه ده مین	مێ	۱۹۶۶	تیمارۆک	نه خوینده وار	کابانی مالم
۱۴	شه فیق ره فیق سمایل	نێر	۱۹۶۶	شیوه جان	چواری سه ره تاپی	جوتیار
۱۵	عه بدولوا حید حه مه ده مین عه زیز	نێر	۱۹۳۹	سێوه سه ن	نه خوینده وار	جوتیار
۱۶	سه بری حه مه د ئیبراهیم	مێ	۱۹۶۵	سێوه سه ن	نه خوینده وار	کابانی مالم
۱۷	محهمه د حه مدان ئەمین	نێر	۱۹۵۶	کلێسه	نه خوینده وار	جوتیار
۱۸	کاوه زرار قادر	نێر	۱۹۶۲	قوئقوله	پینجی سه ره تاپی	جوتیار
۱۹	دره خشان عه بدولره حمان سالح	مێ	۱۹۷۰	قوئقوله	نه خوینده وار	کابانی مالم
۲۰	شه فیق مه ولود حه مه د	نێر	۱۹۷۵	ناسراغا	سه ره تاپی	پولیس
۲۱	جه عفه ره عه زیز سه لام	نێر	۱۹۶۶	بانه گولان	نه خوینده وار	جوتیار
۲۲	ده شتی فه رحان شه ریف	نێر	۱۹۸۴	کانی کورده	ناوه ندی	جوتیار
۲۳	حوسین مه حمود عه لی	نێر	۱۹۵۷	سماقوئی سه ره وچاوه	نه خوینده وار	خانه نشین
۲۴	شۆرش فه تاح ره سول	نێر	۱۹۷۰	= =	په یمانگا	فه رمانبه ر
۲۵	جه بار سه لیم حه سه ن	نێر	۱۹۶۸	= =	ناوه ندی	فه رمانبه ر
۲۶	عه بدولسه مه د عه زیز محهمه د	نێر	۱۹۷۱	دیگه له	پینجی سه ره تاپی	دوکاندار
۲۷	پوشۆ محهمه د عه زیز	نێر	۱۹۴۹	حاجی وسو	نه خوینده وار	جوتیار
۲۸	به یان سه لیم ته ها	مێ	۱۹۶۱	حاجی وسو	نه خوینده وار	کابانی مالم
۲۹	نه ریمان شه ریف خدر	نێر	۱۹۶۷	سوێره له	سه ره تاپی	ئه نجومه ن
۳۰	له تیف عه لی عه زیز	نێر	۱۹۶۶	قازیه گیان	نه خوینده وار	جوتیار
۳۱	زییده عه ولا ئەمین	مێ	۱۹۴۴	قازیه گیان	نه خوینده وار	کابانی مالم
۳۲	سه یده سادق برایم	نێر	۱۹۶۶	قازیه گیان	نه خوینده وار	جوتیار
۳۳	پیرۆت ئەحمه د ره سول	نێر	۱۹۵۹	شیوه شان	نه خوینده وار	جوتیار
۳۴	ره حیمه عه زیز عه بدولا	مێ	۱۹۷۴	قه شقه	نه خوینده وار	کابانی مالم
۳۵	هانا ته ها مامه	نێر	۱۹۸۰	داوداوه	سه ره تاپی	نازه ئدار
۳۶	سه دره دین سلیمان باپیر	نێر	۱۹۷۸	داوداوه	نه خوینده وار	جوتیار
۳۷	محهمه د عه لی ره سول	نێر	۱۹۸۵	ئێله لا	سه ره تاپی	نازه ئدار
۳۸	ئه سمه ره محهمه د عه بدولا	مێ	۱۹۷۲	ئێله لا	نه خوینده وار	کابانی مالم

39	سه عدى سديق محمه د	نير	1969	كيله زيندان	سي سهرتاي	جوتيار
40	جهبار نهحمه د سالح	نير	1949	قه سر خراپه	نه خوئيندهوار	جوتيار
41	عوبيد سه عيد بههائه دين	نير	1956	كاني هه نجير	نه خوئيندهوار	جوتيار
42	شكور هممه ده مين ره سول	نير	1966	كاني رهش	سهرتاي	جوتيار
43	بايز عه باس سه عيد	نير	1952	ساتوقه لا	نه خوئيندهوار	جوتيار
44	گوختار تهها عه بدولر هحمان	م	1950	ساتوقه لا	نه خوئيندهوار	كاباني مال
45	سه لاج محمه د خدر	نير	1985	قاقا	ناوه ندى	جوتيار
46	ئه سو د هممه د نه جم	نير	1967	سكتان	په يمانگا	ماموستا
47	كافيه محمه د عه لي	م	1958	سكتان	نه خوئيندهوار	كاباني مال
48	واحي د محمه د ره مه زان	نير	1960	كاموسه ك	نه خوئيندهوار	جوتيار
49	ئه مير عه بدولا مسته فا	نير	1958	كاني سور	دوى سهرتاي	نازه لدار
50	محمه د ره شيد سه عيد	نير	1970	كاني سور	سهرتاي	نازه لدار
51	غه فور توفيق فه تاح	نير	1953	نازه نين	نه خوئيندهوار	جوتيار
52	په روين عه زيز ره سول	م	1975	شيخه روان	نه خوئيندهوار	كاباني مال
53	ئه سه كهنده ر يوسف عه زيز	نير	1977	شيوى سامال	سهرتاي	پيشمه رگه
54	عه بدولر هحمان سه عيد عه بدولا	نير	1952	ته كه ول	نه خوئيندهوار	جوتيار
55	حه يدەر عه بدولر هحمان عه لي	نير	1976	حاجي كاكول	سهرتاي	جوتيار
56	قه ره ني فارس مه حمود	نير	1939	پيره ر	نه خوئيندهوار	نازه لدار
57	مه حمود واخيد حوسين	نير	1957	باوه قوب	نه خوئيندهوار	جوتيار
58	سيبور عه زيز ئيپراهيم	نير	1989	گوومه تال	ناوه ندى	پيشمه رگه
59	سه بيحه ئيپراهيم مه مند	م	1965	گوومه تال	نه خوئيندهوار	كاباني مال
60	تهها ره سول ئيسماعيل	نير	1946	گوومه شين	نه خوئيندهوار	جوتيار
61	ئيدريس عه بدولا هممه ده مين	نير	1965	گوومه شين	ناوه ندى	پوليس
62	شه ونم حه ميد عه بدولا	م	1964	شاخه پيسكه	نه خوئيندهوار	كاباني مال
63	رابه ر عوسمان نه حمه د	نير	1980	باني ماران	سهرتاي	پيشمه رگه
64	عه بدولكه ريم سه عيد عه بدولا	نير	1950	كاني ده ربه ند	سي سهرتاي	جوتيار
65	عه بدولر هحمان ره فيق عه زيز	نير	1965	گورزه ي	نه خوئيندهوار	جوتيار
66	رابه ر عه لي ئيپراهيم	نير	1985	به ردبر	سهرتاي	پيشمه رگه
67	ئاره زو لوقمان به كر	م	1982	گوپته به	سهرتاي	كاباني مال
68	سه رياغ كاكل عه لي	م	1974	شيو اشوكي سه ري	نه خوئيندهوار	كاباني مال
69	ره سول كه ريم مه ولود	نير	1964	شيو اشوكي سه ري	سي سهرتاي	دارتاش
70	فوناد خدر هممه د	نير	1967	شيو اشوكي گه وره	نه خوئيندهوار	جوتيار
71	هيمن سه مه د خدر	نير	1985	شيو اشوكي گه وره	به كالوريوس	ماموستا
72	عه بدولخالق سايب ره زا	نير	1970	داريه سه ر	سهرتاي	جوتيار
73	كانه بي ره شيد سادق	نير	1942	تاله باني گه وره	نه خوئيندهوار	جوتيار
74	زه كيه هممه د ئومه ر	م	1949	تاله باني گچكه	نه خوئيندهوار	كاباني مال
75	فه زيله ته لوب جاسم	م	1940	ته قته ق	نه خوئيندهوار	كاباني مال
76	عه زيز بايز ره شيد	نير	1953	مه لا زياد	نه خوئيندهوار	جوتيار
77	حه مه د برايم حه مه د	نير	1962	گه ريمك ساتوقه لا	نه خوئيندهوار	جوتيار
78	عوسمان ئومه ر حوسين	نير	1952	موخه ره س	نه خوئيندهوار	جوتيار
79	حاجي جهلال سايب	نير	1959	چومحه يدەر	نه خوئيندهوار	جوتيار
80	حوسين نه جيم سالح	نير	1955	گه ريمك	نه خوئيندهوار	جوتيار
81	جاسم قاسم ئيپراهيم	نير	1982	قه يسه ري	سهرتاي	پيشمه رگه

۸۲	ژیان توفیق ئیسماعیل	می	۱۹۸۵	قهیسه‌ری	سه‌ره‌تاپی	کابانی مأل
۸۳	مه‌جید توفیق عه‌لی	نۆبر	۱۹۵۲	بوگد	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۸۴	حه‌سه‌ن حوسین ئه‌حمه‌د	نۆبر	۱۹۳۸	دۆندار	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۸۵	ئیسماعیل کوئخا سواره‌ محمه‌د	نۆبر	۱۹۶۷	پن‌بازۆک	ناوه‌ندی	جوتیار
۸۶	سه‌مه‌د ره‌زا ئه‌حمه‌د	نۆبر	۱۹۶۵	بامورتگان	سه‌ره‌تاپی	ئه‌نجومه‌ن
۸۷	ئومێد زاھیر محمه‌د	نۆبر	۱۹۸۳	ئه‌سکی کۆیه	سه‌ره‌تاپی	ئاژه‌لدار
۸۸	مه‌حمود ئیسماعیل ره‌شید	نۆبر	۱۹۶۱	تۆبزاوا	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۸۹	زیاد زرار عیسا	نۆبر	۱۹۷۰	ته‌لوار	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۹۰	مه‌حمود عه‌بدوڵا ره‌سول	نۆبر	۱۹۶۷	تازه‌دی	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۹۱	حه‌لیمه محمه‌د ئیبراهیم	می	۱۹۵۴	تازه‌دی	نه‌خوینده‌وار	کابانی مأل
۹۲	موحسین ئه‌کره‌م عه‌بدوڵا	نۆبر	۱۹۶۰	قه‌مبه‌ر	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۹۳	ره‌حه‌مه حه‌مه‌خان ئۆمه‌ر	می	۱۹۶۸	قه‌مبه‌ر	نه‌خوینده‌وا	کابانی مأل
۹۴	خاتون مه‌جید ئیسماعیل	می	۱۹۸۵	سارتک	نه‌خوینده‌وار	کابانی مأل
۹۵	حه‌سه‌ن عه‌لی حه‌سه‌ن	نۆبر	۱۹۷۴	ئاوماڵ	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۹۶	خالیڤ ئه‌حمه‌د حه‌مه‌ده‌مین	نۆبر	۱۹۵۸	سناوه	چواری سه‌ره‌تاپی	دوکاندار
۹۷	سمکۆ حاجی عه‌بدوڵره‌حمان	نۆبر	۱۹۶۷	عه‌ودالان	سه‌ره‌تاپی	جوتیار
۹۸	ئارام کاکه عومه‌ر	نۆبر	۱۹۸۲	ئۆمه‌رگومبه‌ت	ناوه‌ندی	جوتیار
۹۹	عومه‌ر یوسف مه‌عروف	نۆبر	۱۹۸۰	جلبه‌سه‌ر	سه‌ره‌تاپی	جوتیار
۱۰۰	پن‌شیره‌و محمه‌د ئه‌حمه‌د	نۆبر	۱۹۸۵	نیره‌گین	سه‌ره‌تاپی	جوتیار
۱۰۱	فه‌یسه‌ل ئه‌حمه‌د سه‌لیم	نۆبر	۱۹۶۳	کانی له‌له	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۰۲	شه‌فیع ئه‌مین عه‌بدوڵا	نۆبر	۱۹۶۴	سماق شیرن	سه‌ره‌تاپی	فه‌رمانبه‌ر
۱۰۳	مه‌هاباد عه‌بدوڵره‌حمان عه‌وڵا	می	۱۹۸۴	سینگردکان	نه‌خوینده‌وار	کابانی مأل
۱۰۴	ئه‌حمه‌د ئیسماعیل ئه‌حمه‌د	نۆبر	۱۹۶۳	سینگردکان	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۰۵	عه‌بدوڵخالق عه‌بدوڵره‌حمان عه‌لی	نۆبر	۱۹۶۱	گۆمه‌شین	پن‌نجی سه‌ره‌تاپی	جوتیار
۱۰۶	ستار شیخ محمه‌د عوسمان	نۆبر	۱۹۷۵	کاولان	سه‌ره‌تاپی	جوتیار
۱۰۷	میکائیل محمه‌د قادر	نۆبر	۱۹۷۰	عه‌لیاوه	چواری سه‌ره‌تاپی	جوتیار
۱۰۸	که‌وسه‌ر ئیبراهیم محمه‌د	می	۱۹۷۵	عه‌لیاوه	نه‌خوینده‌وار	کابانی مأل
۱۰۹	سه‌یفه‌دین سه‌لیم حه‌مه‌ده‌مین	نۆبر	۱۹۶۵	گرتک جه‌لی	ئاماده‌بی	فه‌رمانبه‌ر
۱۱۰	فارس عه‌بدوڵا حاجی	نۆبر	۱۹۵۸	کانی بی	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۱۱	لوقمان سلیمان عه‌بدوڵا	نۆبر	۱۹۶۶	ته‌رگینه	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۱۲	عوسمان حه‌مه‌د ئیسماعیل	نۆبر	۱۹۶۰	ئه‌لیاسه سور	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۱۳	ده‌ریاز حه‌مه‌د حه‌مه‌ده‌مین	نۆبر	۱۹۸۰	جه‌لی	دبلۆم	م. ئاینی
۱۱۴	ئامینه عه‌لی محمه‌د	می	۱۹۵۰	جه‌لی	نه‌خوینده‌وار	کابانی مأل
۱۱۵	هیدایه‌ت مامه ئیبراهیم	نۆبر	۱۹۶۲	کانی بی / دینگه‌ئه	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۱۶	ئه‌سه‌ود شابارام عه‌زیز	نۆبر	۱۹۵۴	کپله‌سپی	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۱۷	عه‌بدوڵخالق ئیسماعیل لاوه	نۆبر	۱۹۵۲	ونکه	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۱۸	سه‌ره‌ه‌د ئه‌حمه‌د عه‌بدوڵا	نۆبر	۱۹۷۴	قورته‌لاس	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۱۹	سه‌فین ئه‌حمه‌د مسته‌فا	نۆبر	۱۹۶۰	کپشکی	سه‌ره‌تاپی	جوتیار
۱۲۰	قادر که‌ریم حه‌مه‌د	نۆبر	۱۹۵۸	بانه‌قه‌لات گه‌ردی	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۲۱	محمه‌د مه‌ولود ئیبراهیم	نۆبر	۱۹۶۰	په‌لکه‌ره‌ش	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۲۲	نه‌جات ئه‌حمه‌د کاکل	می	۱۹۶۳	کانی سوسکه	نه‌خوینده‌وار	کابانی مأل
۱۲۳	حه‌ته‌م خالیڤ ره‌سول	نۆبر	۱۹۶۱	ره‌سول بسکۆل	نه‌خوینده‌وار	جوتیار
۱۲۴	لوقمان که‌ریم بایز	نۆبر	۱۹۶۸	شیوه‌پیران	چواری سه‌ره‌تاپی	جوتیار

١٢٥	تاهير محهمهد عهبدوڻا	نۆر	١٩٥٠	ته كه لئو	نه خویندهوار	جوتيار
١٢٦	ته حسين تهها حمهد	نۆر	١٩٧٢	ته كه لئو	دبلۆم	مامۆستا
١٢٧	كافيه خورشيدمستهفا	مۆ	١٩٦٥	مام قلينج	نه خویندهوار	كابانی مأل
١٢٨	هاوار سمایل كوچه ئەحمهد	نۆر	١٩٦٢	مام قلينج	نه خویندهوار	ئازهدار
١٢٩	چهتۆ كهريم ئەحمهد	نۆر	١٩٦١	شيله	سهرهتاپي	جوتيار
١٣٠	سەفین عهبدوڻا ئەحمهد	نۆر	١٩٥٦	سوسۆ	سهرهتاپي	جوتيار
١٣١	رازیه رهزا ئيسماعيل	مۆ	١٩٦٣	سوسۆ	نه خویندهوار	كابانی مأل
١٣٢	حاجی علی عوسمان	نۆر	١٩٧٠	كفره دۆل	سۆي سهرهتاپي	ئازهدار
١٣٣	سهلیم سهلام محهمهد	نۆر	١٩٥٥	كرۆژ	نه خویندهوار	جوتيار
١٣٤	عەزیز حمهد لهشكري	نۆر	١٩٦٠	باجهوان	نه خویندهوار	جوتيار
١٣٥	ناجیه سایر عومەر	مۆ	١٩٥٥	پهلکانه	نه خویندهوار	كابانی مأل
١٣٦	زرار سایر عهبدوڻا	نۆر	١٩٥٧	پهلکانه	سۆي سهرهتاپي	جوتيار
١٣٧	ئەنوەر یاسین تهها	نۆر	١٩٨٠	داربهرو	سهرهتاپي	جوتيار
١٣٨	فاتم نهریمان شهريف	مۆ	١٩٤٥	قزلو	نه خویندهوار	كابانی مأل
١٣٩	مهحمود سديق عهبدوڻا	نۆر	١٩٥٠	قزلو	نه خویندهوار	جوتيار
١٤٠	شێخ محهمهد عهبدوڻا ئيسماعيل	نۆر	١٩٦٥	سینان	چواری سهرهتاپي	جوتيار
١٤١	بهفرین عەزیز پەترۆس	مۆ	١٩٥٠	ههرمۆته	نه خویندهوار	كابانی مأل
١٤٢	وهلی قادر محهمهد	نۆر	١٩٥٩	کۆلکه رهش	سهرهتاپي	ئەنجومەن
١٤٣	قهرهنی حهسەن قهرهنی	نۆر	١٩٥١	کانی کەند	نه خویندهوار	جوتيار
١٤٤	سواره رهفیق تۆفیق	نۆر	١٩٦٦	سورهقهلا	سهرهتاپي	دوکاندار
١٤٥	زرار رهسول فهقی حهسەن	نۆر	١٩٥٥	ئاودهلوک	نه خویندهوار	جوتيار
١٤٦	محهمهد مستهفا علی	نۆر	١٩٥١	ئاخوره	نه خویندهوار	جوتيار
١٤٧	کهريم سهلیم قادر	نۆر	١٩٧٢	بانهمورد	سهرهتاپي	جوتيار
١٤٨	موحسین حهسەن موسا	نۆر	١٩٦٠	میرکه	نه خویندهوار	جوتيار
١٤٩	فازیل عهبدوڻا سألح	نۆر	١٩٧٠	کونهفلوسه	سهرهتاپي	جوتيار
١٥٠	شیرزاد رهسول قادر	نۆر	١٩٦٨	بهرده سپی	سهرهتاپي	جوتيار
١٥١	رهزا محهمهد خدر	نۆر	١٩٣٩	سێکانی	نه خویندهوار	جوتيار
١٥٢	خهدیجه مام رهش غهفور	مۆ	١٩٤٩	سێکانی	نه خویندهوار	كابانی مأل
١٥٣	ئەبوبه کر حمهد خورشید	نۆر	١٩٦٠	کونه گورگ	سۆي سهرهتاپي	ئازهدار
١٥٤	فاتمه محهمهد ئیبراهیم	مۆ	١٩٤٤	کۆیه	نه خویندهوار	كابانی مأل
١٥٥	شلیر عومەر محهمهد	مۆ	١٩٦٠	کۆیه	نه خویندهوار	كابانی مأل
١٥٦	خالد ئەحمهد قادر	نۆر	١٩٦٢	ئاریان	نه خویندهوار	جوتيار
١٥٧	سپامه ند حهسەن حمهد	نۆر	١٩٥٥	باقلین	نه خویندهوار	جوتيار
١٥٨	مهغدید علی خدر	نۆر	١٩٥١	ئەشکهوت سهقا	نه خویندهوار	جوتيار
١٥٩	سایر شهريف ئەحمهد	نۆر	١٩٤٨	بایزاغا	نه خویندهوار	جوتيار
١٦٠	عەزیز عهبدوڻا عەزیز	نۆر	١٩٥٩	کانی کهوان	نه خویندهوار	جوتيار

پهراوێزه كان:

(i) تهفتهق، به فهرماني ههريمي (335)، له 14 / 10 / 2024، كرا به قهزا، ئيستا قهزايه كي پارتيگاي ههولپهه. كاتي كۆكردهوهي داتا و نهجامداني توپيئينهوه كه، تهفتهق په كيك بو له ناحيه كاني قهزاي كۆيه.

ii) پاشكو.

(iii) ريبازي په سني، پشت به زماني ئاخوتن (Spoken Language) (له ههنديك باري تايهت و مهرداريشدا زماني نوسين)، ده به ستيت، به تيبينيكردني راستهوخو، واته ئيستاي زمان- سينكروني. بنه ماکانيشي بریتين له دياريكردني په كه كاني (كات - Epoch Unite، شوپن Area - Unite، ئاست- Level Unite): گرينگه كاتي توپيئينهوه و كۆكردهوهي داتا زمانيه كان ديارى بكرت، چونكه سيستمى زمان به تيبه رپوني كات، گوراني به سهرداديت. ههروهها جهخت له سهرداركردي رويه و شوپني توپيئينهوه (ئينگه ي زمان) ده كاته وه، چونكه زمان به جياوازي شوپن ده گوريت و گه شه ده كات. له هه مان كاتدا، گرينگي به دياريكردني ئاستي زمان ده دات (ستاندارد، گشتي، گۆكراو، نوسراو، ئاسته كاني زمان، ...)، له گه ل ئاستي رۆشنيري و كه سايه تي داتالپوه رگيراو (Informant). زانپاري زياتر له (عبدالقادير عبدالجليل، علم اللسانيات الحديثه نظم التحكم و قواعد البيانات، ل 131 - 135)، به رده سته.

(iv) موكراني شيوه زارتيك زاري كوردي ناوه راسته، مه لبه ندي بلا بونه وهي له ناوچه ي موكرانه (مه اباد/ سابلانغ و ده ورره ي) له رۆژه لاتي كوردستان و شه پولي ياسازماني و كه ره سته كاني تا ده شتي بيتوين له باشوري كوردستان دريژه و به رده وامي ههيه، بيگومان به دوركه و تنه وه له مه لبه ندي (زمان/ زار/ شيوه زار) ه كان و تيبه رپوني كات، جياوازيه كانيش زياد ده كه ن. لپه مه به ست له موكراني، شيوه جياوازه كاني ئاخوتني ده قهري بيتوينه له رانيه و ده ورره ي، تا ده گاته سنوري توپيئينهوه كه مان.

(v) بۆ نمونه: ئارو (خه يار)، ئيستا به كارهي ناني زور كه مبوته وه و ته نيا ئاخپوه راني به ته مهن به كاريد هين، ههروهها (ئاغره ب)، كه له (اغلب) عه رهبويه وه رگيراوه، ئيستا ته نيا له فه ره نكي كه ساني به ته مهن دا ماوه. (جوايه ز- جياواز)، هه ر به ته مهنه كان ده ريده برن، جينگوركي و گوراني دهنگ رويداوه، ئيستا هه ر (جياواز) به كارديت. زروبي (ناساجي)، شيشوق (پارچه شوشه ي شكوا)، تكان (دوكان)، كوي؟ (چوني؟)، ده لوجه (بيبه ر)، مشكي، ناوتيكي هاو پيژه، دو واتاي هه يه: 1. وهك جه مه داني له سه رده كرته، 2. خو له ميش. (يا ي گوره ي بۆ ژن و كچي گه وره: يا شلير، يا ئامين، كه بۆ بانگ كردن يان ناوه ينان به كارديت و ده كه وپته پيش ناوي بانگكراو. ههروهها جيناوي كه سي سه ربه خو بۆ كه سي دوهمي كو (ئه نگو) به ...

(vi) له ميانى سهرداني مهيداني توپيئيره بۆ ناوچه ي توپيئينهوه و ئاخوتن له گه ل ئاخپوه راني ناوچه كه دا، تيبيني ههنديك ديارده ي دهنگي جياوازي كردوه، بۆ نمونه: له دي (كفره دۆل)، له برني له نيوان و له مابهين دهوترت: له نه عيبين. له گوندي (حاجي كاكول)، سيمكاني شيوه ئاخوتني ههولپه به ديده كرتين، له جياتي (قوتو/ قديو، كهوت) ده لپن: قودى، كهت. له گوندي (گورزه يي)، به (هيلكه) ده لپن (ئيلكه، ئيلكه)، ههروهها ئامزاري دانه پال ده رناكه وپت، كه سيماي شيوه زاري گه رميانه، ده لپن: (ئه چمه مار شيرن)، واته جگه له ده رنه كه وپتي (ي ي ئامزاري دانه پال، ئه سپيكتي كاتي رانه بردوش (ئه يه). له (گوپته په)، ديارده ي جينگوركي دهنگي هه يه؛ (تينو) ده بپت به (توني). له گونده كاني (قه مبه ر، شياوشوكي گه وره، گه رمك، عه لياوه) له كاري رابردوي ته واوي (نه مايه/ نه ماوه) ده لپن (نمايه - nimaye). له تهفتهق جياوازي له به كارهي ناني ده سته ي دوهمي جيناوه كه سيه لكاوه كاندا هه يه؛ دهوترت: يارمه تيماني دا، بردمانيان، واته بكه ر و به ركار له يهك ده سته جيناوي لكاون، ئه مهش سيماي شيوه زاري گه رميانه. گوندي (كانيله له)، له نيو خو ياندا به شيوه زاري كه له وري ده وپن، به لام له گه ل خه لكي ديكه به كوردي ناوه راست ده وپن، ههنديك ديارده ي زمانيان له لا ده بيسترت، بۆ نمونه له كاري رابردوي ته واودا ده لپن: له گوند بۆتين، له شار نه زياوه تم، ئه وان هاتوتن بۆ لامان. له گوندي (مخه رهس)، ده لپن: من سي جار عه مه ليات كرايم (كراوم)، (فپرنه بوپتين، ده دينم). له گوندي (دۆندار) ده لپن: (هاتوتني)، واته (تۆ هاتوي). گوندي (كانيكه ند)، هۆزي بلباسن، ده لپن: له بۆ هه رتك لا وياشه. ههروهها گوراني /ك - K/ به ئه لوفوني /ك - t/، كاتيک /ك/ دهنگه كاني /ي، ئ، وئ/ ي به دوادا دپت، لاي ئاخپوه راني گوندي كانيكه ند (له ههنديك وشه دا) رونا دات، كه له زوريه ي شيوه زاره كاني زاري كوردي ناوه راسته هه يه، ك هات /? - tʃ/ - ئ/ . له گوندي (ئاوده لوك)، ده لپن: نوبه تپي گرتوه. مه به ست (تا يه)، ههروهها ده لپن: مالن له هه واري بو. واته (ن) جيناوي لكاوي كه سي يه كه مي كۆيه، له كاتيكا له گشت ناوچه ي توپيئينه وه (مان) ه. گوندي (سيكاني)، پيكهاته يه كي تپكه لي جياوازي دانيش توانيان هه يه؛ (بابان، به گزاده، سه يد، چۆغره رهش)، تپكه لاوي كۆمه لايه تيبان له گه ل خه لكي (سينگردكان) زوره، كه (كه له وري/ ده ربه ندي) ن، ئه مهش له ئاخوتنياندا رهنگيداوه ته وه، ده لپن: (نيتوانم- ناتوانم، كرديوم- كرديمه، هاتيوم- هاتووم، دبوک- ده بپت، وه شم- وتم، سوپر- رهنگي سور). له گوندي (تازه دي)، به (ددان) ده لپن (ديان)، به (شوتق) ده لپن (شامي)، (نينوك- نوخان - نوخانپر)، (به لام- به ران)، له جو ره كاني خاك (قومه رين، به رده رين) يان هه يه. له

گونده كانى تاله بانى گهوره و بچوك، جيناوى سهر به خوى كه سى سئيه مى تاك (ئهوى) يه. به ته مه نه كانى گوندى (كانيهه نجير)، كاتيك ناوى دئيه كه ي خويان دههين، دهئين (كانه نجير). له و گوندا نه ي مه نكه كان لى نيشته جين (حاجى وسو، ته لوار، شيوه پيران، ره سول بسكول، به ردبر، به له بان، ...)، هه نديك ديارده ي زمانى تايبه تيان هه يه، بۆ نمونه له هه نديك باردا پيشبه ندى (له) ده گوريت به (ته، ده)، دهئين: ته پيمكرد، ده گهر وى چوم، له كۆيه و ناوچه ي توئينه وه ده وترت: له پيمكرد، له گهر وى چوم، له گه ل ئه و چوم. له هه نديك وشه دا فونيمى /ب/ ده كريت به /پ/، له برى (برا) دهئين (پرا: پراى من)، به (هه مو) دهئين (خر)، (تينومه، تينيمه) ده بيت به (تينيم). له ژير كاريگه رى شيوه ئاخاوتنى هه ولپردا، چاوگى (گاز كردن) له برى (بانگ كردن) به كارد هين، دهئين: گازى كه، واته بانگى بكه. ئه مانه و چه ندان ديارده ي ديكه ي زمانى، ده شى توئينه وه ي تايبه تيان له سه ر بكرت.

vii) هه مان هوكار و تپروانين بۆ ناوى (ئه ستوك- ئه ستوكه به رون) يش له ئارادايه. (ئه ستوك)، جو ره نانتيكى تايبه ت و به جيژه، ناوه كه شى تايبه ته به كۆيه، به لام ئيستا به كارهينانى له سه ر تابلوى ئه ستوكخانه كان زور كه مبوته وه و خه ريكه (كولتبه رپون)، به بيانوى ستانداردى و زاراوه ي ناوچه ي، جيگه ي بگريته وه.

viii) له م به سته ره به رده سته: <https://doi.org/10.14500/kujhss.v6n2y2023.pp122-145>